



جمهورية مصر العربية  
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء  
Arab Republic of Egypt  
Central Agency For Public Mobilization & Statistics

# المعلوماتية

نشرة إحصائية شهرية

يوليو ٢٠٢١

العدد ( ١١٣ )

Informatics

Monthly Statistical Bulletin

July 2021

Issue - 113



مرجع رقم ٥٩ - ٢٠١١١ - ٢٠٢١

Ref No - 59 - 20111 - 2021



جمهورية مصر العربية  
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء  
Arab Republic of Egypt  
Central Agency For Public Mobilization & Statistics

# المعلوماتية

نشرة إحصائية شهرية

يوليو ٢٠٢١

العدد ( ١١٣ )

Informatics

Monthly Statistical Bulletin

July 2021

Issue - 113

عند إعادة نشر أو اقتباس

أي مادة من هذا الإصدار يرجى الإشارة إلى المصدر وهو  
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

When republish or quote any materials from this issue  
please refer to the source that is Central Agency for  
public mobilization and statistics

مرجع رقم ٥٩ - ٢٠١١١ - ٢٠٢١

Ref. No. 59 - 20111 - 2021

يعتبر الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء المصدر الرئيسي لنشر وإتاحة الإحصاءات الرسمية لأجهزة الدولة والهيئات ومجتمع الأعمال ومنظمات المجتمع المدني ومراكز البحث والباحثين والدارسين بالبيانات والمعلومات التي تساهم في التخطيط والتطوير والتقييم وإعداد الدراسات ورسم السياسات واتخاذ القرارات.

يحرص الجهاز على تجميع كل المؤشرات والبيانات الهامة في المجال الإقتصادي والإجتماعي والسكاني في إصدار واحد شهرياً لإتاحة آخر البيانات المرصودة في تلك المجالات في صورة مبسطة مدعومة بالرسوم البيانية .

ويسعد الجهاز تلقي التعليقات والمقترحات لاستمرار تطوير هذا الإصدار الهام ويدعو مستخدمي البيانات لمداومة الإطلاع على النشرات والدراسات المتخصصة التي تصدر دورياً والتواصل من خلال الموقع الإلكتروني [www.capmas.gov.eg](http://www.capmas.gov.eg) .

والله ولي التوفيق ،،،

لواء / خيرت محمد بركات  
رئيس الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

## **Preface**

**(July 2021)**

Central Agency for Public Mobilization And Statistics is the official & key source of disseminating and providing data & information for the State's Agencies, Authorities, Business Communities, NGOs, Research Centers and Researchers & Academics students, which contributes in planning, development , evaluation , preparing studies and drawing policies & making decision .

CAPMAS keens to gather all the important data & indicators on Social – Economic and Demographic fields in one publication released monthly providing the latest data in these fields in a simple way supported with graphs.

We hope to receive any comments or suggestions to develop such important publication and we wish our data users to continue reviewing our bulletins and the specialized studies that releases periodically.

Visit the Website: [www.capmas.gov.eg](http://www.capmas.gov.eg)

**Best Regards,,,**

**Gen . / Khairat Mohamed Barakat**

**CAPMAS President**

# محتويات النشرة (يوليو ٢٠٢١) Bulletin Contents (July ٢٠٢١)

| Item                                                             | صفحة<br>Page | البيان                                                                           |
|------------------------------------------------------------------|--------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| Definitions                                                      | I-IV         | تعريفات                                                                          |
| <b>First: Macroeconomic Indicators</b>                           | ١٠-١         | <b>أولاً: مؤشرات الإقتصاد الكلى :</b>                                            |
| Real Economy Indicators                                          | ٩-١          | مؤشرات الاقتصاد الحقيقي :                                                        |
| A) GDP by resources and uses at market prices (current prices)   | ١            | أ ) الناتج المحلى بحسب الموارد والإستخدامات بأسعار السوق (الأسعار الجارية)       |
| B) GDP with production factors cost by economic sectors          | ١            | ب ) الناتج المحلى الإجمالى بتكلفة عوامل الإنتاج موزعا بحسب القطاعات الإقتصادية . |
| C) Total investments                                             | ٢            | ج ) اجمالى الإستثمارات .                                                         |
| D) Performance indicators of some economic sectors               | ٣            | د ) مؤشرات أداء بعض القطاعات الإقتصادية                                          |
| (١) Number of established companies and sources of capital flows | ٣            | (١) عدد الشركات التى تم تأسيسها و مصادر تدفق رؤوس الأموال.                       |
| (٢) Index of Manufacturing and Extractive Industries             | ٤-٣          | (٢) الرقم القياسى للصناعات التحويلية والإستخراجية.                               |
| (٣) Suez Canal                                                   | ٤            | (٣) قناة السويس .                                                                |
| (٤) Petroleum                                                    | ٥            | (٤) البترول .                                                                    |
| (٥) Electricity                                                  | ٦            | (٥) الكهرباء .                                                                   |
| (٦) Transportation ,Telecommunications                           | ٩-٧          | (٦) النقل والاتصالات .                                                           |
| Local Prices Indicators                                          | ١٢-١٠        | مؤشرات الأسعار المحلية :                                                         |
| Consumer prices index (CPI)                                      | ١٠           | أسعار المستهلكين .                                                               |
| Producer prices index (PPI)                                      | ١١-١٠        | أسعار المنتجين .                                                                 |
| The most important commodities' prices                           | ١٢           | أسعار أهم السلع .                                                                |
| External Sector Indicators                                       | ٢٨-١٢        | مؤشرات القطاع الخارجى :                                                          |
| A- Balance of Payments                                           | ١٥-١٢        | ميزان المدفوعات .                                                                |
| B- Foreign Trade data                                            | ٢٠-١٦        | بيانات التجارة الخارجية .                                                        |
| Financial indicators                                             | ٢٣-٢١        | مؤشرات المالية العامة .                                                          |
| Monetary indicators                                              | ٢٧ - ٢٤      | المؤشرات النقدية .                                                               |
| Capital Market Indicators                                        | ٢٨           | مؤشرات سوق المال .                                                               |

**(تابع) محتويات النشرة (يوليو ٢٠٢١)**  
**Cont. Bulletin Contents (July ٢٠٢١)**

|                                            |         |                                      |
|--------------------------------------------|---------|--------------------------------------|
| <b>Second: Population and Labor Force:</b> | ٢٩-٣١   | <b>ثانياً: السكان وقوة العمل :</b>   |
| Population                                 | ٢٩      | عدد السكان .                         |
| Births and deaths                          | ٢٩      | المواليد والوفيات .                  |
| labor force                                | ٢٩      | قوة العمل .                          |
| Unemployment                               | ٣٠ - ٣١ | البطالة .                            |
| <b>Third: Social Indicators:</b>           | ٣٢      | <b>ثالثاً: المؤشرات الاجتماعية :</b> |
| Marriage and Divorce                       | ٣٢      | الزواج والطلاق .                     |

- الناتج المحلى :  
إجمالى قيمة ما أنتجه المجتمع من سلع وخدمات مستبعد منه قيمة المستلزمات السلعية والخدمية مقوماً بالأسعار الجارية .  
الناتج المحلى الإجمالى بتكلفة عوامل الإنتاج بالأسعار الجارية = الناتج المحلى الإجمالى بسعر السوق – صافى الضرائب غير المباشرة = مجموع الناتج المحلى (القيمة المضافة) لقطاعات فى الإقتصاد القومى.  
الناتج المحلى الإجمالى بسعر السوق = الإستهلاك الحكومى + الإستهلاك الخاص + الإستثمار العام + الإستثمار الخاص + الصادرات السلعية والخدمية – الواردات السلعية والخدمية.  
معدل الإدخار المحلى هو قيمة الإدخار المحلى منسوبا إلى الناتج المحلى الإجمالى
- الرقم القياسى للصناعات التحويلية والإستخراجية:  
هو مؤشر قصير المدى يظهر التغيرات التى تحدث فى قيم إنتاج الصناعات التحويلية والاستخراجية خلال شهر مقارنة بشهر سنة الأساس (٢٠١٢/٢٠١٣) .
- الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين :  
تصور التغير فى مستويات الأسعار للسلع والخدمات فى أسواق التجزئة كأحد المؤشرات الهامة لقياس التضخم كما يمثل أحد الأدوات الضرورية فى حساب الدخل القومى بالأسعار المثبتة وكذا قياس التغير فى مستويات الأجور الحقيقية وهى الأجور الفعلية بعد تخليصها من أثر تغيرات الأسعار.
- الرقم القياسى لأسعار المنتجين :  
أسعار المنتجين هى الأسعار الأساسية التى تدفع للمنتجين المحليين مقابل السلع والخدمات التى ينتجونها عند التسليم من محل الإنتاج، ويعبر عن قياس التغيرات فى مستويات أسعار المنتجين للسلع والخدمات ويعتبر أحد المؤشرات الإقتصادية قصيرة المدى للتضخم .  
ويتم الإعتماد عليه من قبل العديد من المنظمات الدولية مثل صندوق النقد الدولى والبنك المركزى المصرى للمقارنة والرقابة الإقتصادية وتقييم السياسات النقدية.

**• Gross Domestic Production (GDP):**

Total value of commodities and services produced by society, excluding from it the value of commodities and services requirements at current prices.

GDP at production factors cost at current prices = GDP at market prices - indirect Net taxes = GDP (value added) of sectors in national economy.

GDP at market prices = government consumption + private consumption + public investment + private investment + commodities and service exports - commodities and services imports.

Domestic saving rate: is the value of domestic savings relative to GDP

**• Manufacturing and Extractive Manufacturing Index:**

A short-term indicator shows changes in value of production of manufacturing and extractive industries during the month compared to Month of the base year.(2013/2012) .

**• Consumer price Index (CPI):**

Visualizing the changes of commodities and services prices levels in retail markets as one of the most important indicators for measuring inflation. Also, one of the necessary tools in calculating the national income at fixed prices, as well as measuring the changes of real wages levels which is actual wages after clearing them of price changes impact.

**• Producer Price Index(PPI):**

Producer prices: are basic prices paid to local producers in exchange of commodities and services they produce at delivery time from production place, and reflects the measurement of changes in producer prices levels for commodities and services and considered a short-term of economic indicator of inflation.

It was relied upon by many international organizations such as International Monetary Fund “IMF” and Central Bank of Egypt “CBE” for comparings, economic control and monetary policy evaluation.

- معدل التضخم :

هو معدل التغير فى الرقم القياسى العام للأسعار.

- ميزان المدفوعات:

هو بيان إحصائى يسجل المعاملات الإقتصادية بين الإقتصاد المحلى (مقيم) والعالم الخارجى (غير مقيم) خلال فترة زمنية محددة، وتشمل المعاملات الإقتصادية التى تتم بين المقيمين وغير المقيمين المعاملات المتعلقة بالسلع والخدمات والدخل ، والمعاملات التى تصنف كتحويلات بدون مقابل مثل المنح ، والمعاملات التى تتضمن أصولاً وخصوماً مالية مع العالم الخارجى، وتنقسم معاملات ميزان المدفوعات إلى مجموعتين من المعاملات هى المعاملات الجارية والمعاملات الرأسمالية والمالية.

- حساب المعاملات الجارية:

وينقسم إلى: الميزان التجارى والميزان الخدمى وميزان الدخل وصافى التحويلات بدون مقابل.

- الحساب الرأسمالى والمالى:

يشمل الحساب الرأسمالى والمالى حركة رؤوس الأموال ، ويضم عنصرين رئيسيين هما الحساب الرأسمالى والحساب المالى ، وتسجل فى الحساب الرأسمالى التحويلات الرأسمالية والتى تتكون من التحويلات التى تؤدى الى تغيير فى ملكية أصول ثابتة أو قيام الدائن بإسقاط الدين الخارجى المستحق على المدين دون تلقى أى مقابل له ، كما تشمل حيازة الأصول غير المالية أو التصرف فيها مثل حقوق الملكية الفكرية والشهرة التجارية، أما الحساب المالى فتسجل فيه معاملات الإقتصاد فى الأصول والالتزامات المالية الخارجية ، وتشمل الإستثمارات الأجنبية المباشرة ، وإستثمارات محفظة الأوراق المالية ، وكذا الإستثمارات الأخرى التى تشمل صافى التسهيلات الإئتمانية بأجلها المختلفة والقروض متوسطة وطويلة الأجل وإيداعات وإستثمارات البنوك العاملة فى مصر بالخارج وكذا الأصول غير الإحتياطية والخصوم الأجنبية للبنك المركزى.

**•Inflation Rate:**

Changes rate in price index.

**•Balance of Payments:**

A statistical statement that records economic transactions between Domestic economy (resident) and Outside world (non-resident) during specific time period, includes economic transactions between resident & non-resident which related to the transactions of goods, services and income. Transactions are classified as free transfers such as grants, and transactions involving financial assets and liabilities with outside world. Balance of Payments transactions are divided into two sets of transactions: current transactions and capital & financial transactions.

**•Current Account:**

Divided into: Trade balance, Service balance, Income balance and net free of charge transfers.

**•Capital and financial account:**

Capital and financial account includes movement of capitals and includes two main elements: Capital account and Financial account. Capital account includes capital transfers, which consist of transfers that lead to a change in fixed assets ownership or the creditor drops out the external debt owed to the debtor without receiving any payment. It also includes the acquisition or disposition of non-financial assets such as intellectual property rights and goodwill. The financial account records the economic transactions in foreign financial assets and liabilities, including foreign direct investments, securities portfolio investment, as well as other investments, which includes net credit facilities and different terms of medium and long-term loans, deposits and banks investments operating in Egypt abroad as well as Non-reserve assets and foreign liabilities of the Central Bank.

**•Total Balance:**

Total balance is calculated on the base of changes in the reserve assets of the Central Bank, which includes monetary gold, special drawing rights units, IMF reserve center, Deposits with overseas correspondents, securities investments and permits.

- الميزان الكلى:

يتم احتساب الميزان الكلى على أساس التغير فى الأصول الإحتياطية لدى البنك المركزى والتى تشمل الذهب النقدى ووحدات حقوق السحب الخاصة ومركز الإحتياطى لدى صندوق النقد الدولى والإيداعات لدى المراسلين بالخارج والإستثمارات فى الأوراق المالية والأذون.

- الجهاز المصرفى :

يتضمن البنك المركزى المصرى والبنوك المسجلة لديه

- صافى التحويلات :

وتشمل التحويلات الخاصة ومن أهمها تحويلات العاملين بالخارج كما تشمل التحويلات الرسمية والتى تتضمن المنح والهبات من وإلى الخارج

- العجز الكلى = العجز النقدى – صافى حيازة الأصول المالية.

- صافى الدين المحلى على الحكومة :

يمثل رصيد كل من الأذون والسندات الحكومية القائمة والإقتراض من جهات أخرى والتسهيلات الإنتمائية من صندوق التأمين الاجتماعى وشهادة المصرى الدولارية وصافى أرصدة الحكومة بالإضافة إلى مديونية الحكومة لبنك الإستثمار القومى .

- الدين الخارجى :

يمثل الإلتزامات القائمة بالعملات الأجنبية على المقيمين تجاه غير المقيمين ويتم سداداه أو تسويته بالعملة الأجنبية المتعاقد عليها.

**•Banking system:**

Includes Central Bank of Egypt and the registered banks.

**•Net Transfers:**

Private transfers includes the most important transfers of workers abroad including official transfers, which includes grants and donations from and to abroad.

**•Total deficit = Cash deficit - Net possession of financial assets.****•Net Domestic Debt on government:**

Represents both balance of bills and current government bonds, borrowing from other authorities and credit facilities from Social Security Fund, Egyptian dollar certificate and government net balances, in addition to the government debt to the National Investment Bank.

**•External debt:**

Represents current obligations of foreign currency on residents towards non-residents and repaid or settled in foreign currency as contracted.

**•Local liquidity (M2):**

Consists of cash supply or what is known as amount of current payment instruments and semi - money.

**•Money supply (M1):**

Consists of cash that is traded outside the banking system, which is with public and current deposits non-government in local currency in all banking system units minus cheques balances and purchased transfers.

- السيولة المحلية (M٢):  
تتكون من المعروض النقدي أو ما يعرف بكمية وسائل الدفع الجارية وأشباه النقود.
- المعروض النقدي (M١) :  
يتكون من النقد المتداول خارج الجهاز المصرفي لدى الجمهور والودائع الجارية غير الحكومية بالعملة المحلية لدى كافة وحدات الجهاز المصرفي مطروحا منها أرصدة الشيكات والحوالات المشتراة .
- أشباه النقود :  
تتكون من الودائع غير الجارية غير الحكومية بالعملة المحلية والودائع بالعملات الأجنبية غير الحكومية الجارية ( مطروحا منها الشيكات والحوالات المشتراة ) وغير الجارية لدى كافة وحدات الجهاز المصرفي .
- سعر الإقراض والخصم:  
هو سعر العائد على التسهيلات الائتمانية التي يمنحها البنك المركزي للبنوك سواء فى شكل قروض وسلفيات أو إعادة خصم للكمبيالات التى فى حوزتها وفقا للشروط التى يحددها.
- أسعار العائد على الجنيه المصرى :  
يتم حساب العائد سواء على الودائع او القروض على أساس متوسط الأسعار لكافة البنوك وذلك لاختلاف الأسعار من بنك إلى آخر.
- صافى الإحتياطيات الدولية :  
يعبر عن إجمالى الإحتياطيات الرسمية مطروحا منه الإلتزامات الأجنبية قصيرة الأجل.  
\* ملحوظة:  
• يتم إجراء المقارنة بين بيانات آخر فترة متوفرة مع نظيرتها من بيانات العام السابق.

• **Semi - money:**

Consists of non-current deposits non-government in local currency and deposits in foreign currencies current non-governmental (minus cheques and purchased transfers) and non-current deposits within banking system units.

• **Lending and discount price:**

Return price on credit facilities granted by Central Bank to banks whether in loans and advances or re-deduction of bills in their possession forms in accordance with specified conditions.

• **Egyptian Pound returns prices :**

Calculating the return either on deposits or loans on average basis prices for all banks, and that for different prices from one bank to another.

• **Net International Reserves:**

Expresses total official reserves minus short-term foreign liabilities

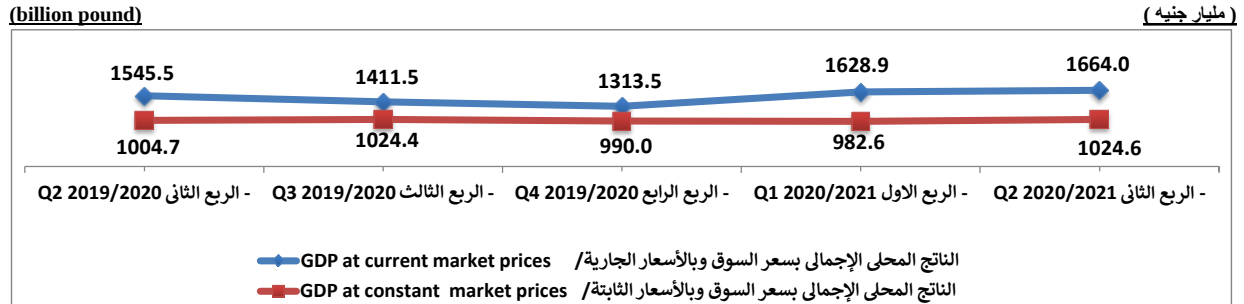
\* Note:

- Comparisons conducted between the latest available data with the previous year.

### 1- مؤشرات الاقتصاد الحقيقي ( Real Economy Indicators )

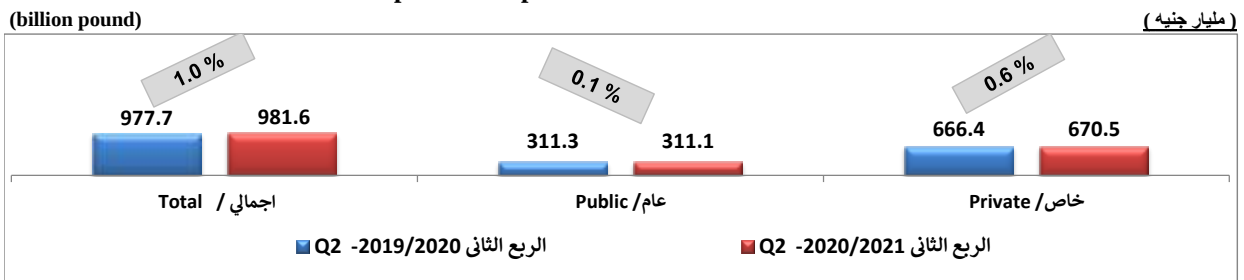
أ- ارتفاع قيمة الناتج المحلي الإجمالي بسعر السوق وبالأسعار الجارية في الربع الثاني 2021/2020 مقارنة بالربع الثاني 2020/2019

#### 1- Growth in real GDP figures at market prices in Q2 2020/2021 compared to Q2 2019/2020



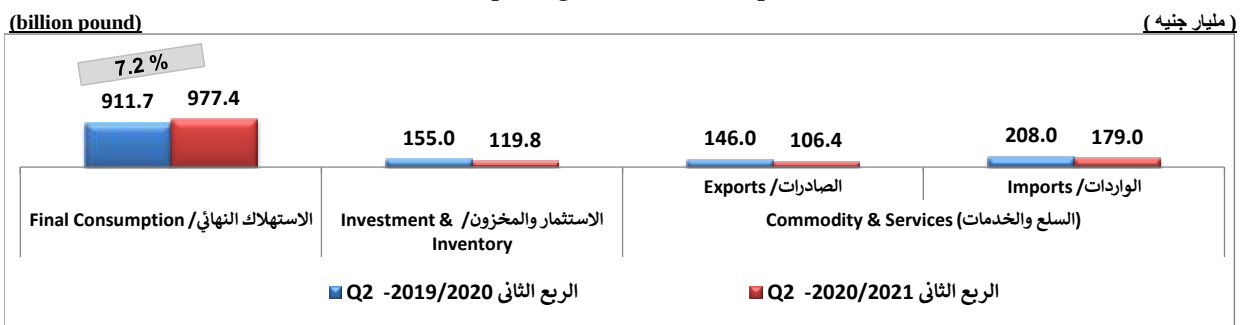
#### 2- ناتج القطاعين العام والخاص و الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي

#### 2- public and private sectors and the real GDP



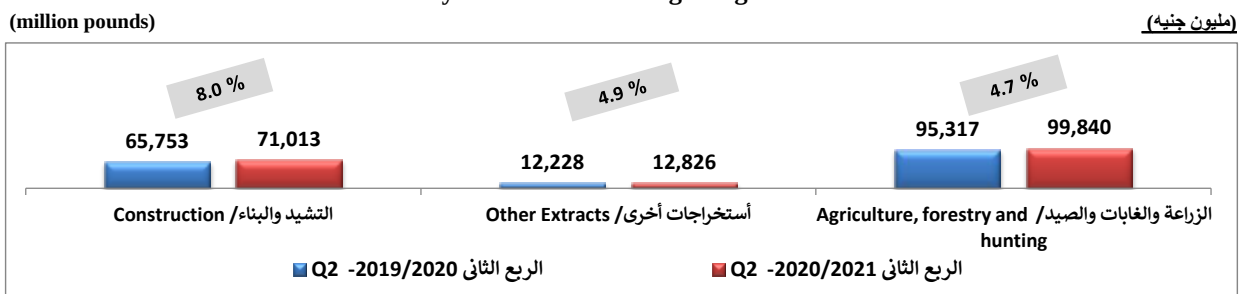
#### 3- نمو الاستهلاك النهائي وتأثيره على الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي

#### 3- Final consumption growth and its impact on real GDP



#### 4- أعلى معدلات نمو للقيمة المضافة الحقيقية في القطاعات السلعية

#### 4-Commodity sectors with the highest growth rate in value added



Source :Ministry of Planning and Economic Development

المصدر : وزارة التخطيط والتنمية الاقتصادية

( July 2021 )

1

( يوليو 2021 )

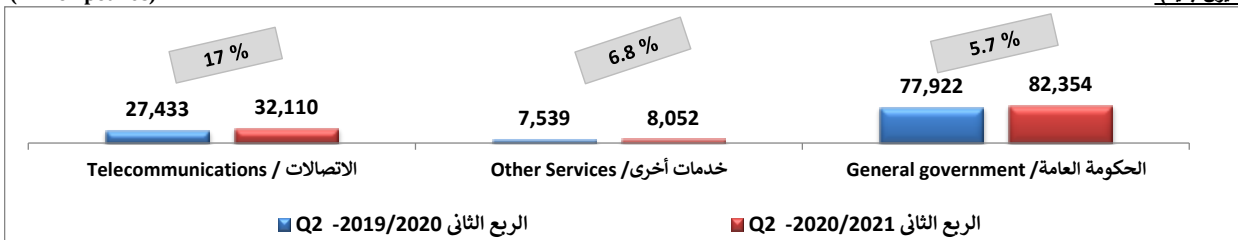
## 1- تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي ( Cont. Real Economy Indicators )

5- أعلى معدلات نمو للقيمة المضافة الحقيقية في القطاعات الخدمية

### 5- Service sectors with the highest growth rate in value added

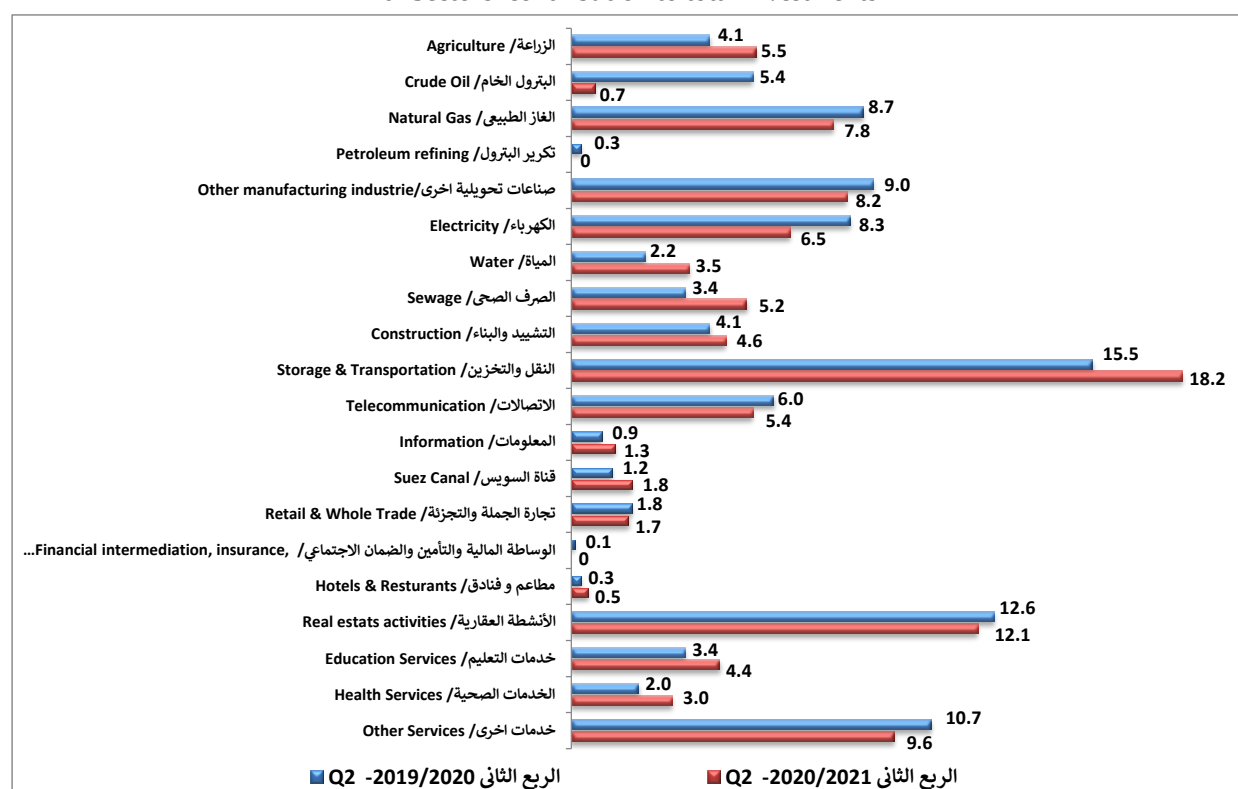
(million pounds)

(مليون جنيه)



## 6 - مساهمة القطاعات في اجمالي الاستثمارات (%)

### 6- Sectors' contribution to total investments

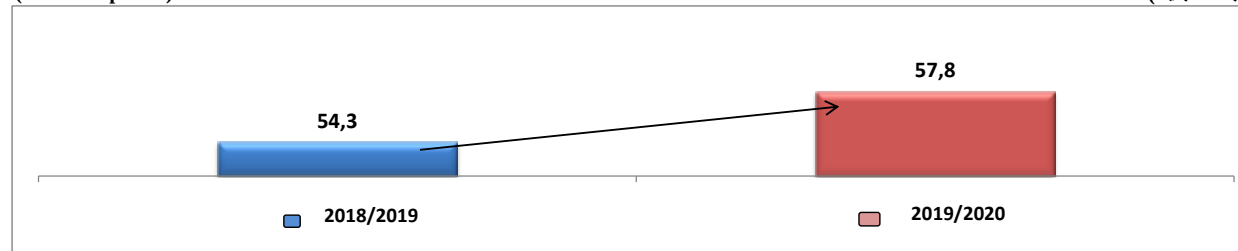


## 7- نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي

### 7- Annual GDP per capita

(thousand pound)

(بالآلاف جنيه)



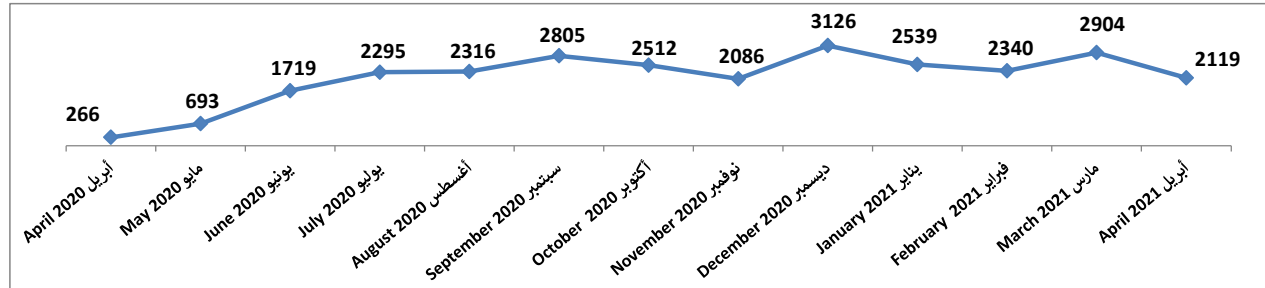
Source :Ministry of Planning and Economic Development

المصدر : وزارة التخطيط والتنمية الاقتصادية

### 1- تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي ( Cont. Real Economy Indicators )

8- ارتفاع عدد الشركات التي تم تأسيسها في أبريل 2021 مقارنة بشهر أبريل 2020

8-Increase in Number of Companies established in April 2021 compared to April 2020



9- نسبة وقيمة مصادر تدفق رؤوس الاموال ( أبريل 2021 )

9- Rate and value of Capital flows sources (April 2021)

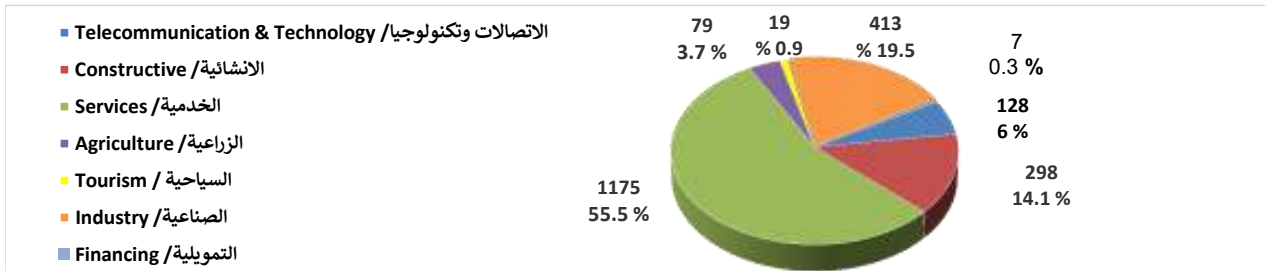
million pounds

مليون جنيه



10- نسبة توزيع الشركات التي تم تأسيسها على القطاعات الرئيسية (أبريل 2021)

10- Distribution rate of companies established on main Sectors (April 2021)

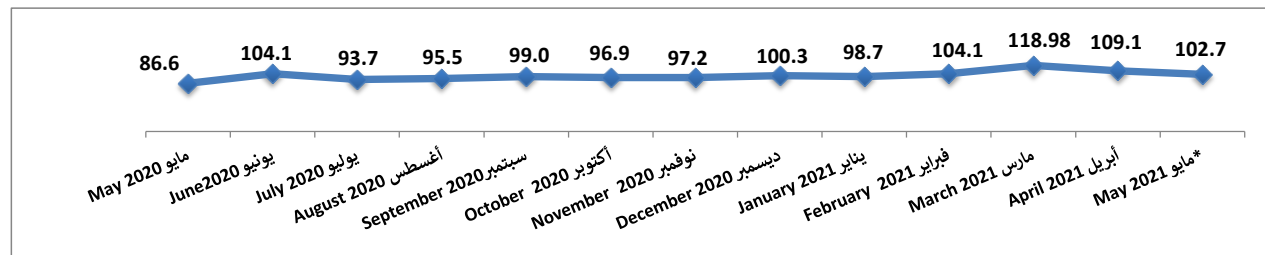


Source: GAFI

المصدر: الهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة

11- ارتفاع فى الرقم القياسى الشهرى للصناعات التحويلية والإستخراجية فى مايو 2021 مقارنة بشهر مايو 2020

11-Increase in monthly index of Manufacturing industries in May 2021 compared to May 2020



\*Preliminary date

\* بيان مبدئى

Source: CAPMAS

المصدر: الجهاز المركزى للتعبئة العامة والإحصاء

( July 2021 )

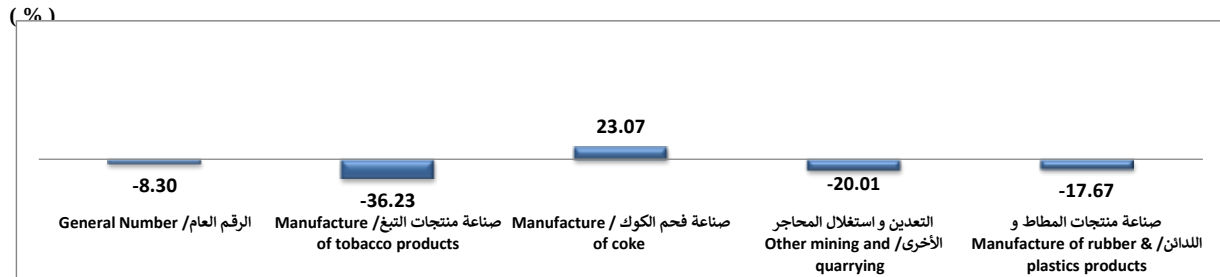
3

( يوليو 2021 )

### 1- تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي ( Cont. Real Economy Indicators )

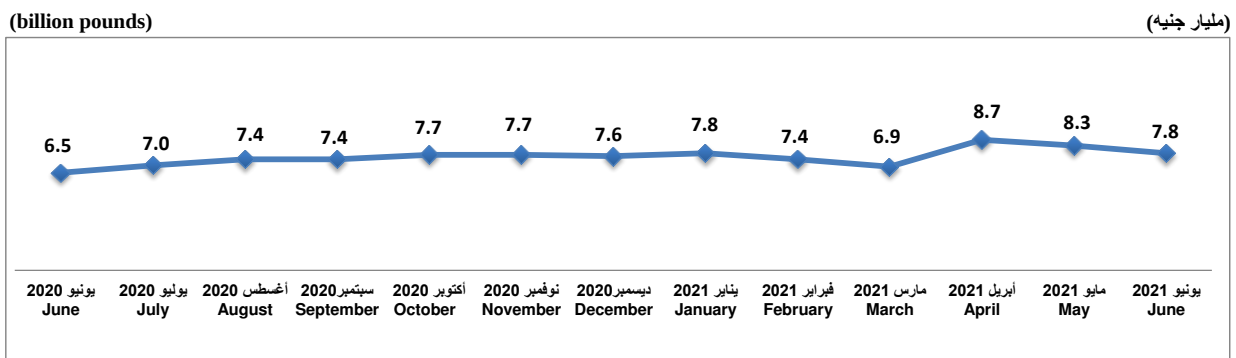
12- معدل التغير الشهري لأهم الأنشطة المؤثرة في الرقم القياسي العام للصناعات التحويلية (أبريل 2021)

12-Monthly change rate of the most important activities affecting general index of manufacturing industries( April 2021 )



### 13- إرتفاع عائدات هيئة قناة السويس في يونيو 2021 مقارنة بشهر يونيو 2020

13- Increase of Suez Canal revenues in June 2021 compared to June 2020



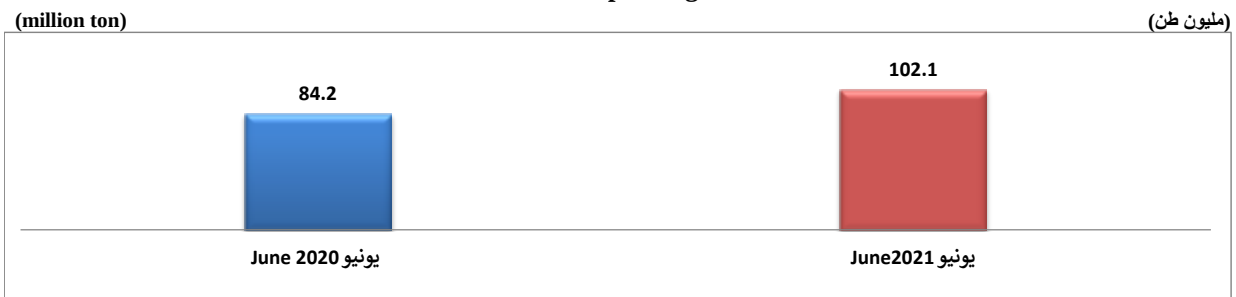
### 14- أعداد السفن العابرة بهيئة قناة السويس

14- Number of Passing Ships in Suez Canal



### 15- حمولة السفن

15- Ships Cargo



Source: Authority of Suez Canal

المصدر: هيئة قناة السويس

( July 2021 )

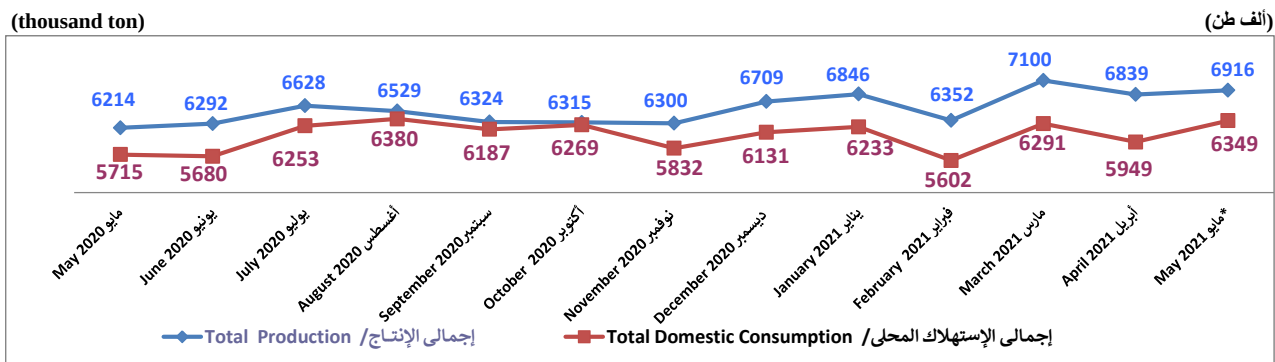
4

( يوليو 2021 )

1- تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي ( Cont. Real Economy Indicators )

16- إرتفاع الاستهلاك و الانتاج من البترول والغاز الطبيعي مايو 2021 مقارنة بشهر مايو 2020

16- Increase of Petroleum & Natural Gas Consumption & Production from May 2021 compared to May 2020



\*Preliminary

\*بيان مبدئي

17- إرتفاع إنتاج الغاز الطبيعي

17- Increase of Natural Gas production

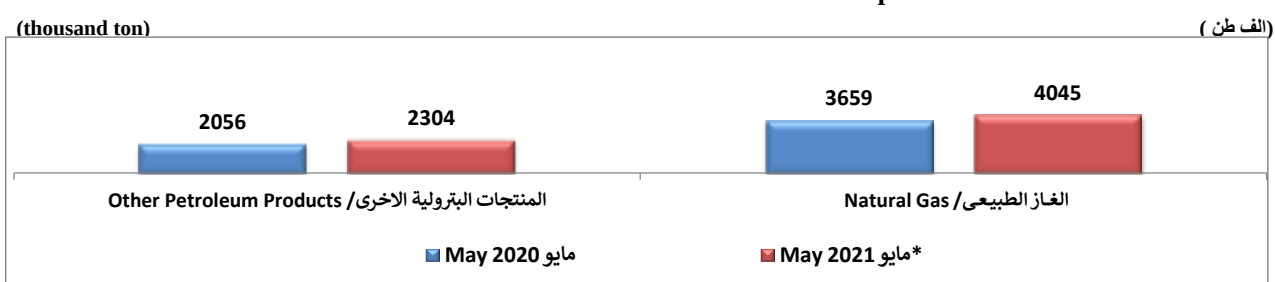


\*Preliminary date

\*بيان مبدئي

18- إرتفاع الإستهلاك المحلي من الغاز الطبيعي

18- Increase of Natural Gas domestic consumption

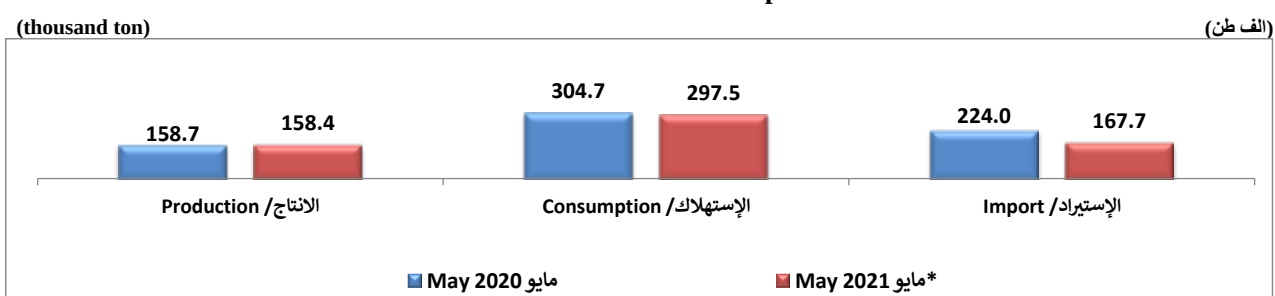


\*Preliminary

\*بيان مبدئي

19- إنخفاض في استيراد البوتاجاز

19- Decrease in Butane Imports



\*Preliminary date

\*بيان مبدئي

Source: Ministry of Petroleum

المصدر : وزارة البترول والثروة المعدنية

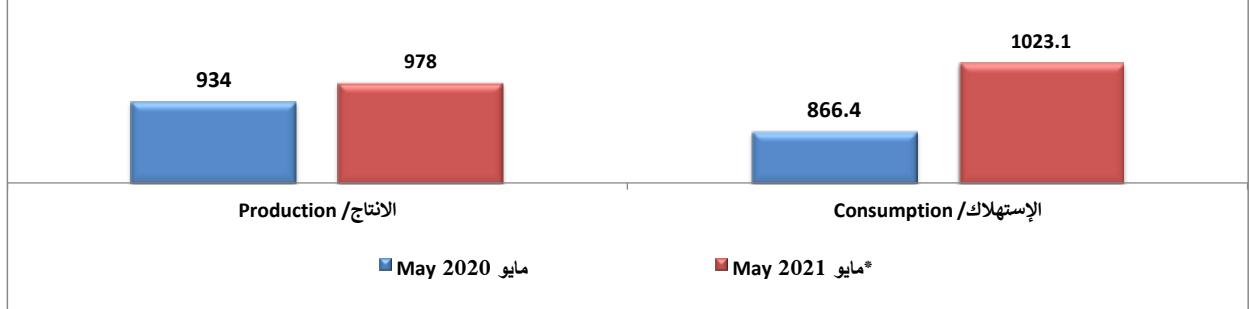
## 1- تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي ( Cont. Real Economy Indicators )

20 - ارتفاع في استهلاك السولار

### 20-Increase in Solar Consumption

(thousand ton)

(الف طن)



\*Preliminary date

بيان مبدئي \*

Source: Ministry of Petroleum

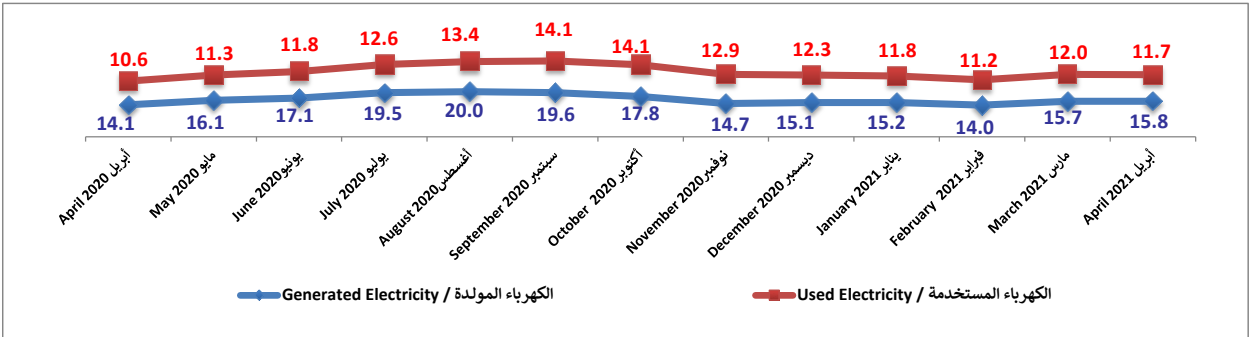
المصدر : وزارة البترول والثروة المعدنية

## 21- كمية الكهرباء المستخدمة والمولدة في أبريل 2021 مقارنة بشهر أبريل 2020

### 21- Quantity of used & Generated Electricity in April 2021 compared to April 2020

(mega .W.H)

(ميجا .و.س)

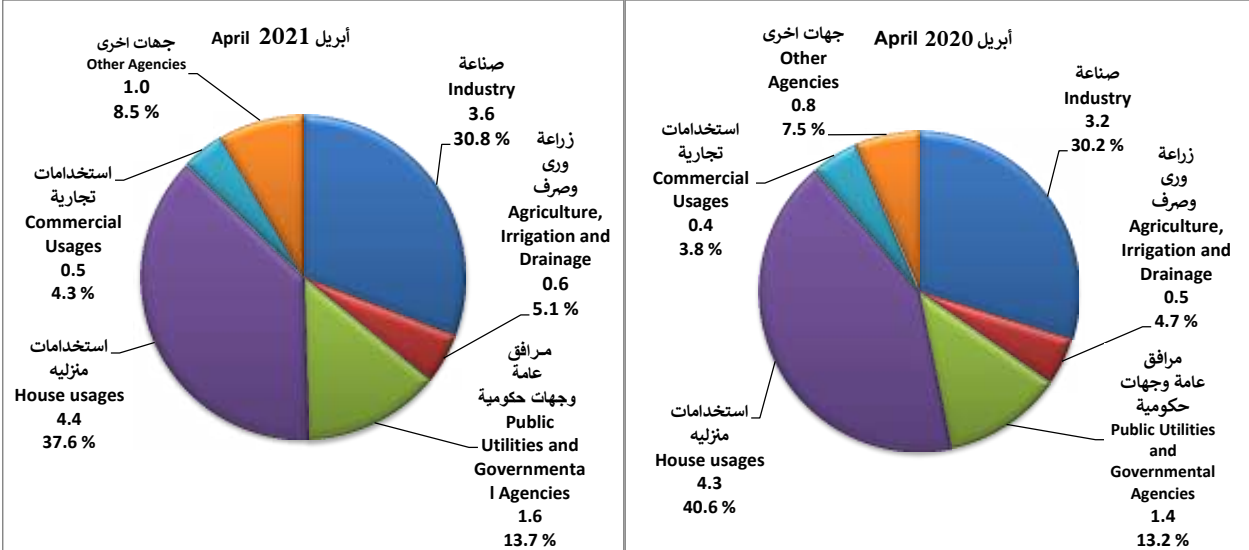


## 22- هيكل توزيع الكهرباء المستخدمة على مستوى القطاعات

### 22- Distribution structure of Used Electricity By sector level

(mega .W.H)

(ميجا .و.س)



Source: Ministry of Electricity & Renewable Energy

المصدر : وزارة الكهرباء والطاقة المتجددة

( July 2021 )

( يوليو 2021 )

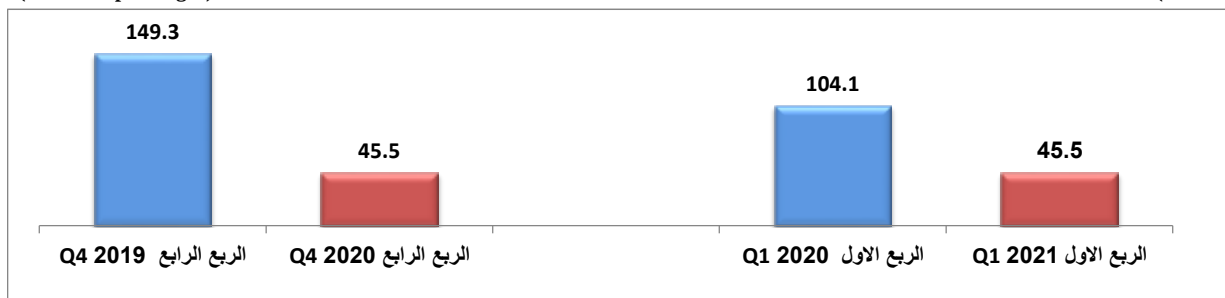
# 1- تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي ( Cont. Real Economy Indicators )

## 23- عدد ركاب النقل البحري

### 23- Number of Passengers in Marin Transportation

(thousand passenger)

(الف راكب)



## 24- حركة البضائع المنقولة بحرا

### 24- Cargo movements transported by sea

(million ton)

(مليون طن)



Source: Ministry of Transport

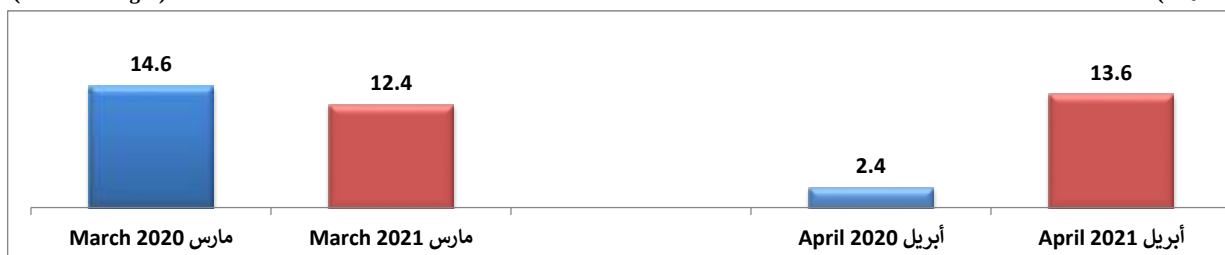
المصدر : وزارة النقل

## 25- إرتفاع حركة الطائرات

### 25-Increase in Airplanes movements

(thousand flight)

(الف رحلة)



Source: Ministry of Civil Aviation

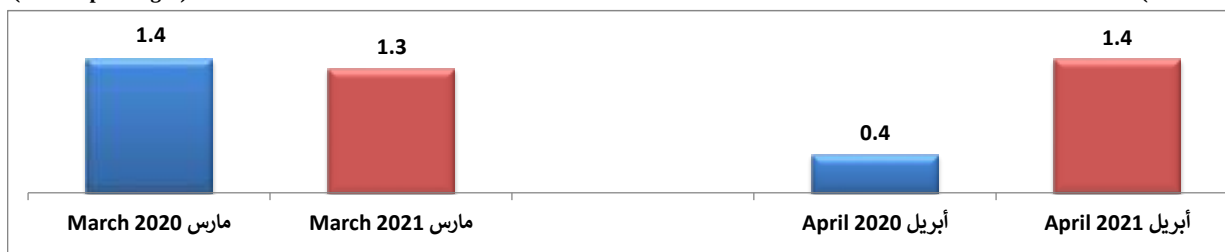
المصدر : وزارة الطيران المدني

## 26- إرتفاع عدد ركاب الطائرات

### 26-Increase in number of flights passengers

(million passenger)

(مليون راكب)



Source: Ministry of Civil Aviation

المصدر : وزارة الطيران المدني

( July 2021 )

7

( يوليو 2021 )

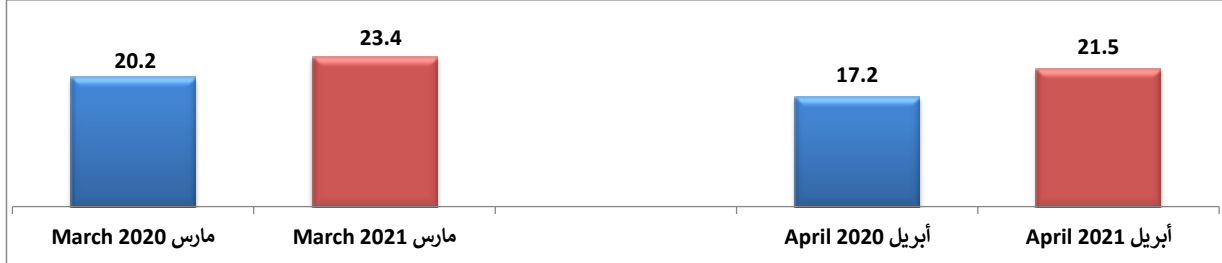
## 1- تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي ( Cont. Real Economy Indicators )

### 27- إرتفاع كمية البضائع المنقولة بالطائرات

#### 27- Increase in transported cargo by planes

(thousand ton)

(الف طن)



Source: Ministry of Civil Aviation

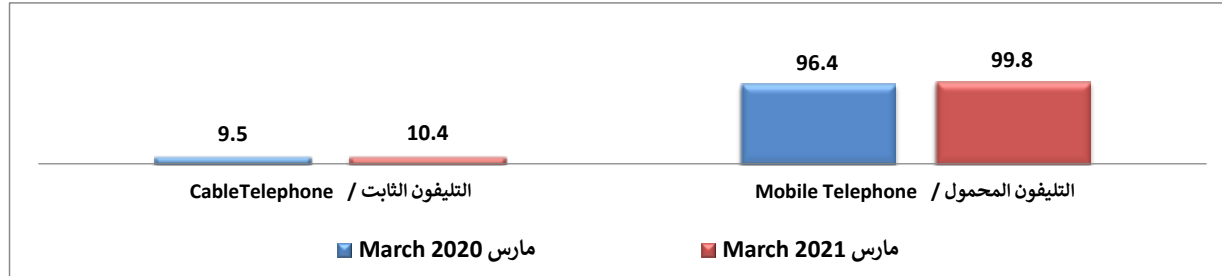
المصدر : وزارة الطيران المدني

### 28- عدد المشتركين في التليفون الثابت والمحمول

#### 28- Number of subscribers in cable phones & mobile phones

(million subscriber)

(مليون مشترك)



### 29- عدد مستخدمي الإنترنت

#### 29 - Number of Internet users

(million user)

(مليون مستخدم)



Source: Ministry of TeleCommunications

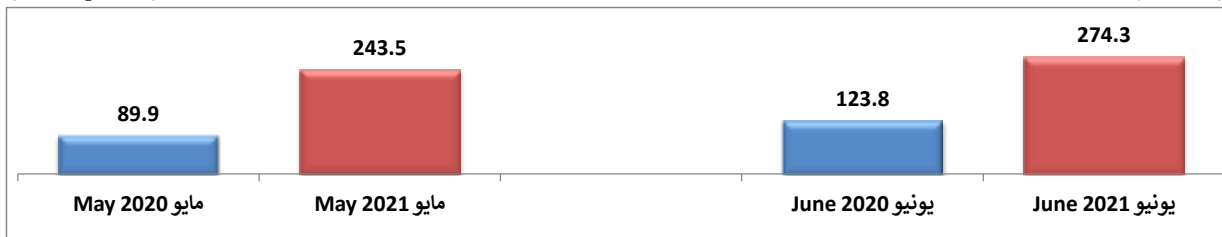
المصدر : وزارة الاتصالات

### 30- إرتفاع إيرادات السكك الحديدية

#### 30- Increase in Railways revenue

(million pounds)

(مليون جنيه)



Source: Egyptian Railways

المصدر : الهيئة القومية لسكك حديد مصر

( July 2021 )

8

( يوليو 2021 )

## 1- تابع مؤشرات الاقتصاد الحقيقي ( Cont. Real Economy Indicators )

## 31- عدد ركاب السكك الحديدية

## 31- Number of Passengers in Railways

(million passenger)

(مليون راكب)

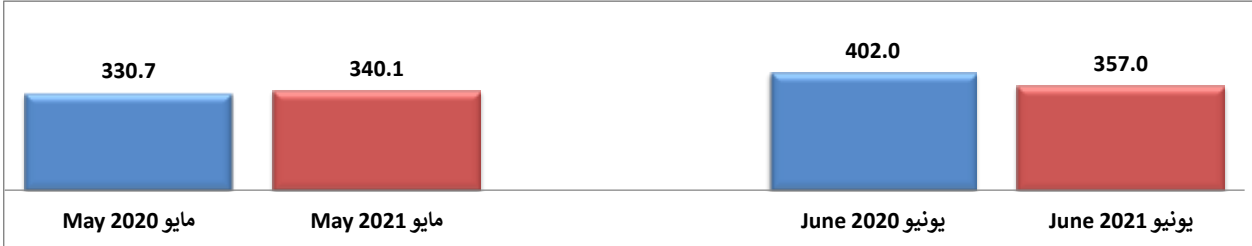


## 32- كمية البضائع المنقولة بالسكك الحديدية

## 32- Quantity of transported Cargo by Railways

(thousand ton)

(الف طن)

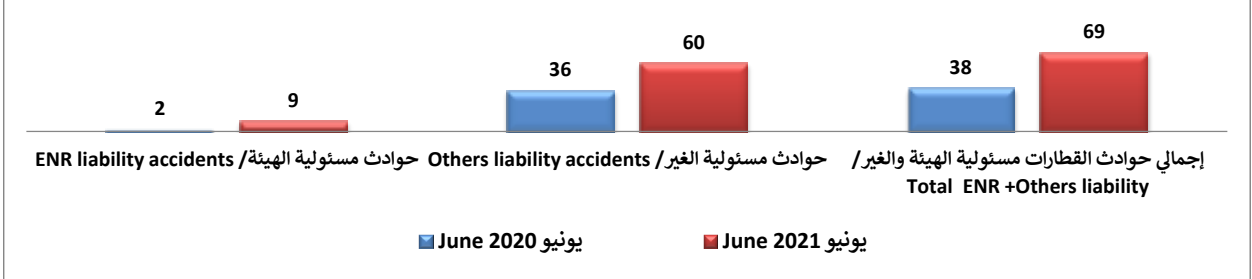


## 33- عدد حوادث القطارات

## 33- Number of trains accidents

(number)

(عدد)

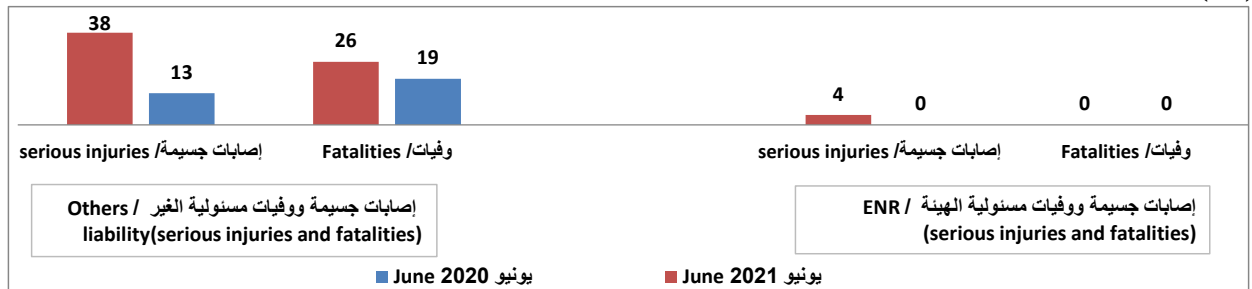


## 34- نتائج حوادث القطارات (أصابات والوفيات)

## 34- Train accidents consequences (serious injuries and fatalities)

(number)

(عدد)



Source: Egyptian Railways

المصدر : الهيئة القومية لسكك حديد مصر

( July 2021 )

9

( يوليو 2021 )

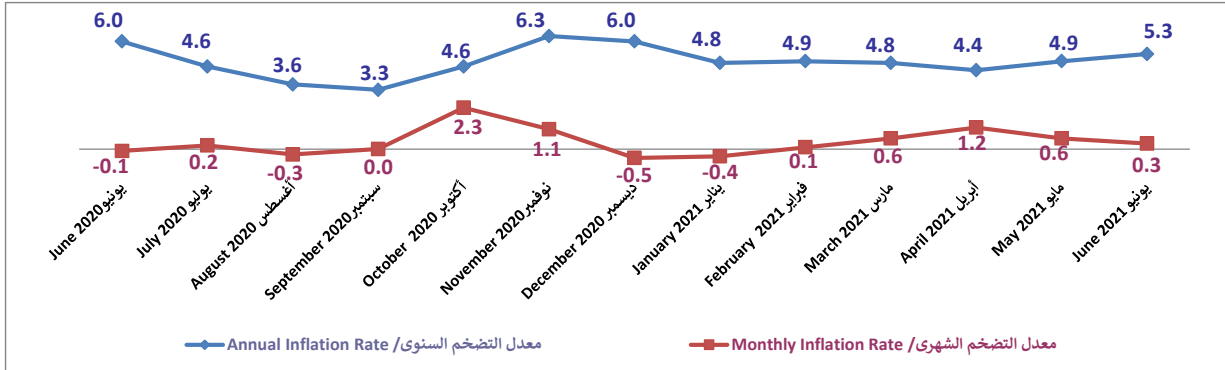
## 2- مؤشرات الأسعار المحلية ( Domestic Prices Indicators )

### 35- معدلات التضخم لإجمالي الجمهورية (السنوي والشهري) لأسعار المستهلكين

#### 35- Inflation rate of the Republic governorates (annual and monthly) for consumer prices Index

(%)

(%)

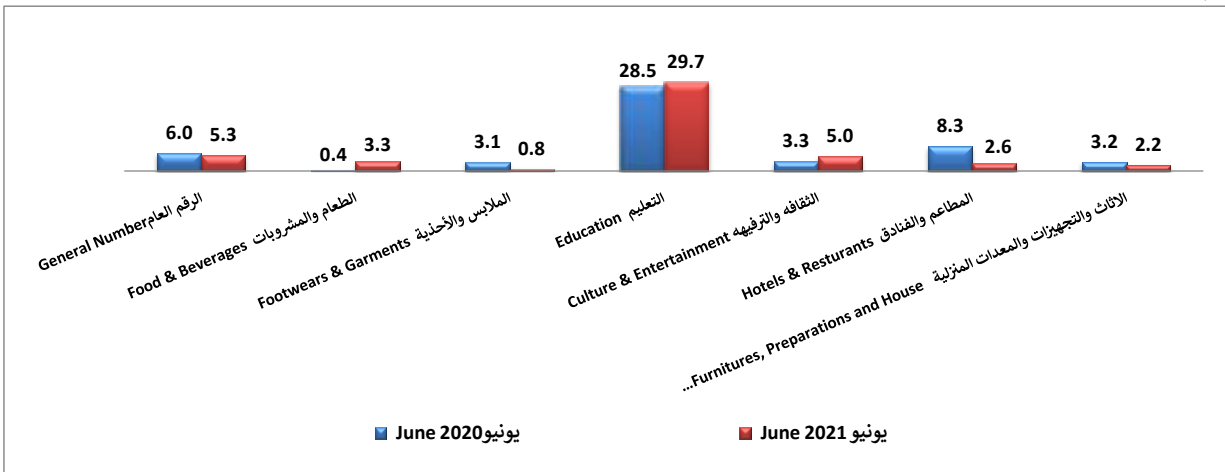


### 36- معدل التضخم لأسعار المستهلكين وفقاً للمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات المؤثرة في معدل التضخم العام

#### 36- Inflation rate of consumer prices according to main groups of commodity & Services affecting inflation rate

(%)

(%)

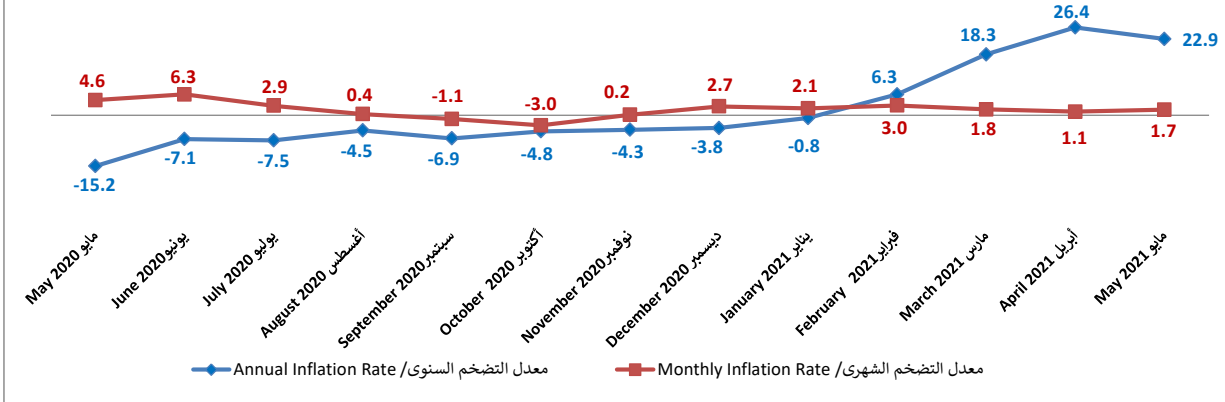


### 37- معدلات التضخم لإجمالي الجمهورية (السنوي والشهري) لأسعار المنتجين

#### 37- Inflation rates of Total Republic (monthly & annually) for Producer Prices

(%)

(%)



Source: CAPMAS

المصدر: الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

( July 2021 )

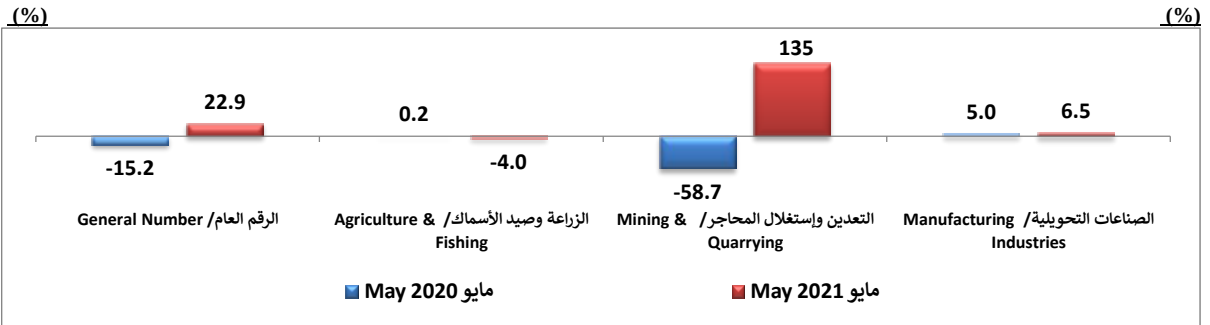
10

( يوليو 2021 )

## 2- تابع مؤشرات الأسعار المحلية ( Cont. Domestic Prices Indicators )

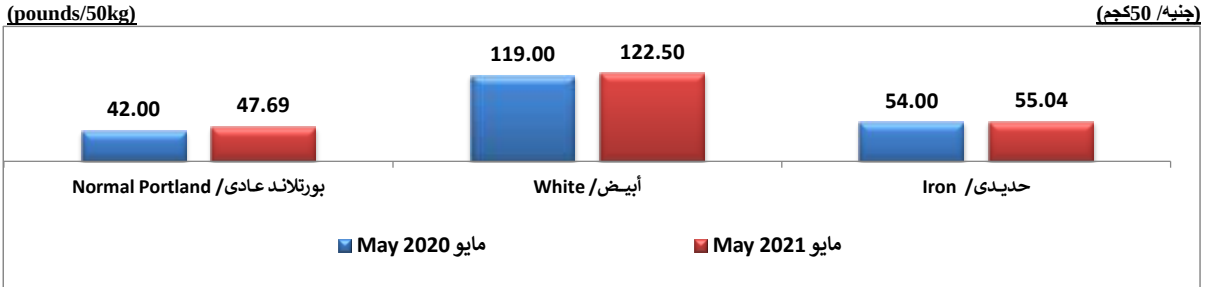
38- معدل التضخم لأسعار المنتجين وفقاً لأهم الأنشطة الاقتصادية المؤثرة

38- Inflation rate of Producer Price according to the most affecting economic activity in general



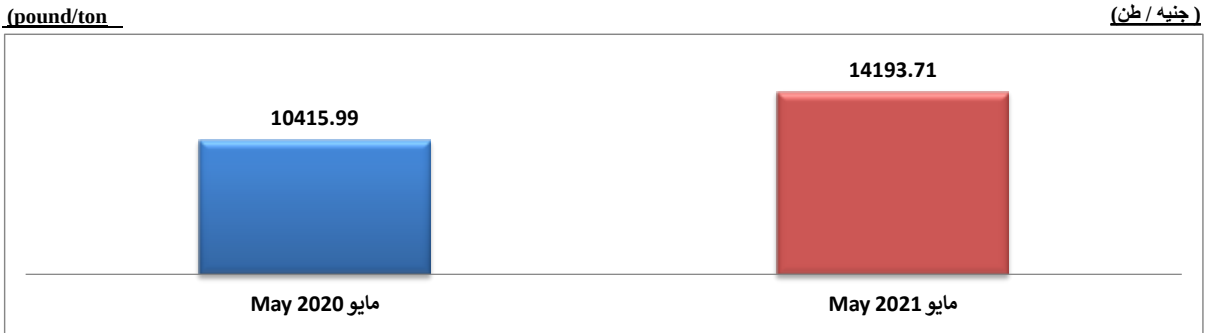
## 39- متوسط أسعار الأسمنت

39- Cement average price



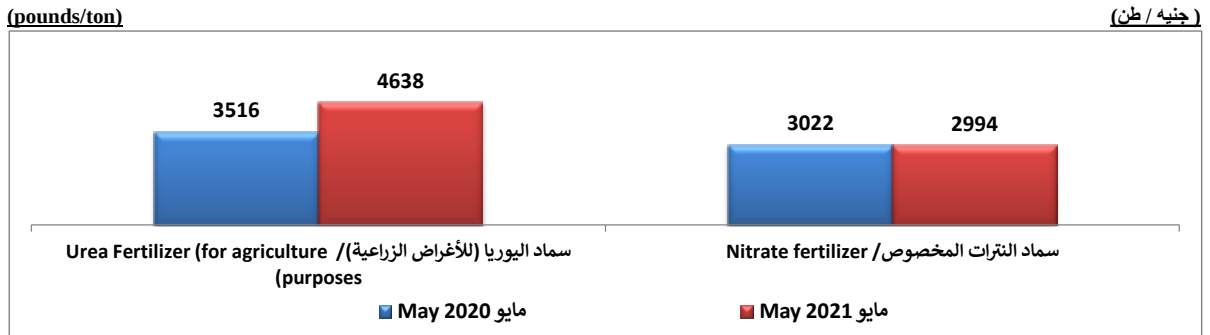
40 - إرتفاع سعر الحديد المبروم ( 10 ,13,16 مم )

40- Increase in round iron price (10,13,16 mm)



## 41 - أسعار الأسمدة

41- Fertilizer Prices



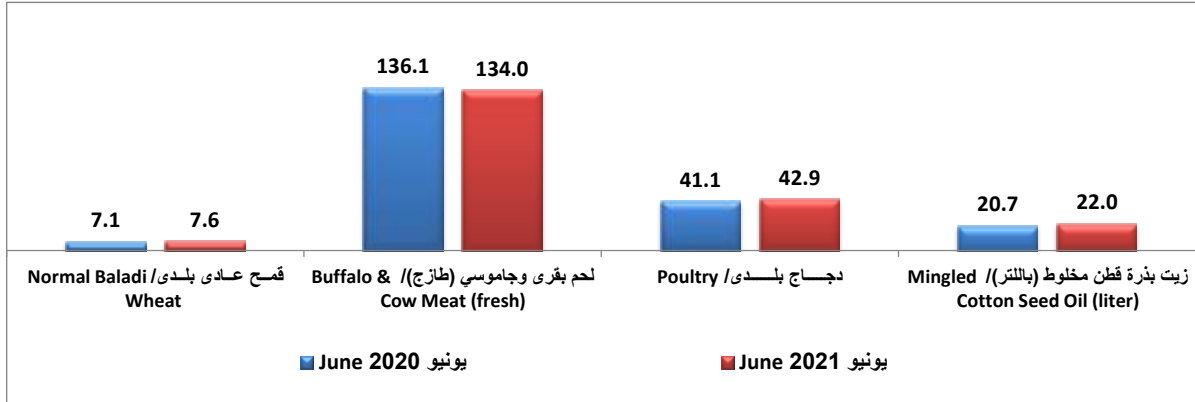
## 2- تابع مؤشرات الأسعار المحلية ( Cont. Domestic Prices Indicators )

### 42 - متوسط أسعار أهم السلع الغذائية

#### 42- Average price of most important food commodities

(pounds/kg)

(جنيه/كجم)

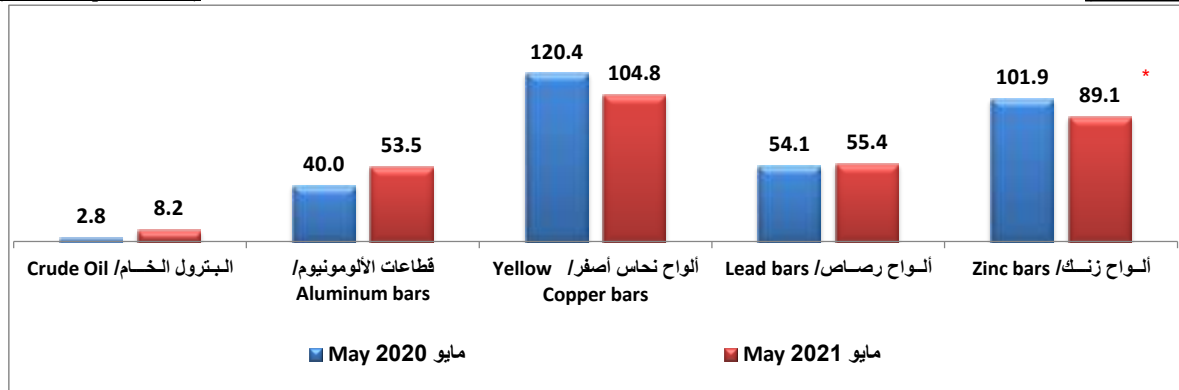


### 43- متوسط أسعار المواد الخام والمعادن

#### 43- Average price of crude materials & metals

(thousand pounds/ton)

(الف جنيه/طن)



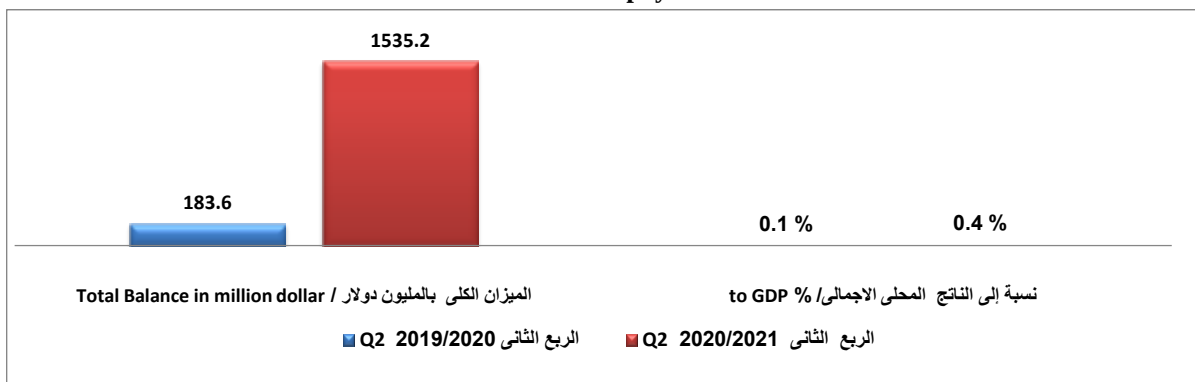
\* بيان شهر مارس 2021

Source: CAPMAS

المصدر: الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

### 44 - الميزان الكلى لميزان المدفوعات

#### 44 - Total balance to payments balance



Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

( July 2021 )

12

( يوليو 2021 )

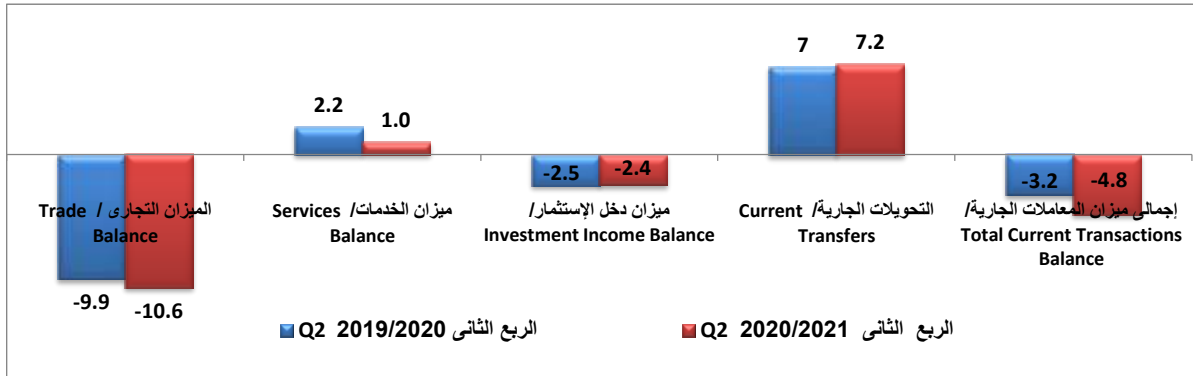
## 3- مؤشرات القطاع الخارجي ( External Sector Indicators )

## 45 - حسابات ميزان المعاملات الجارية لميزان المدفوعات

## 45- Accounts of current transactions balance payments balance

(billion dollar)

(مليار دولار)

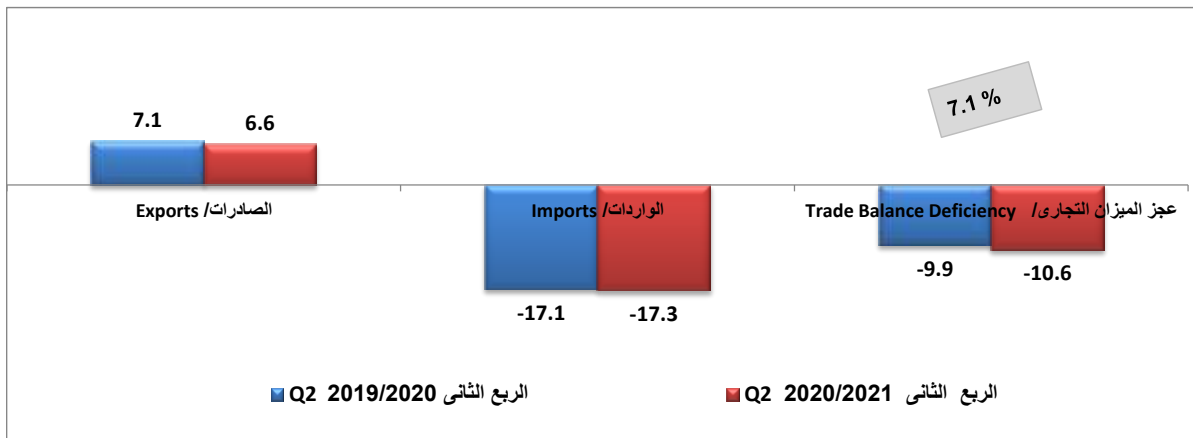


## 46 - إرتفاع في عجز الميزان التجاري لميزان المدفوعات

## 46- Increase in Trade balance deficiency payments balance

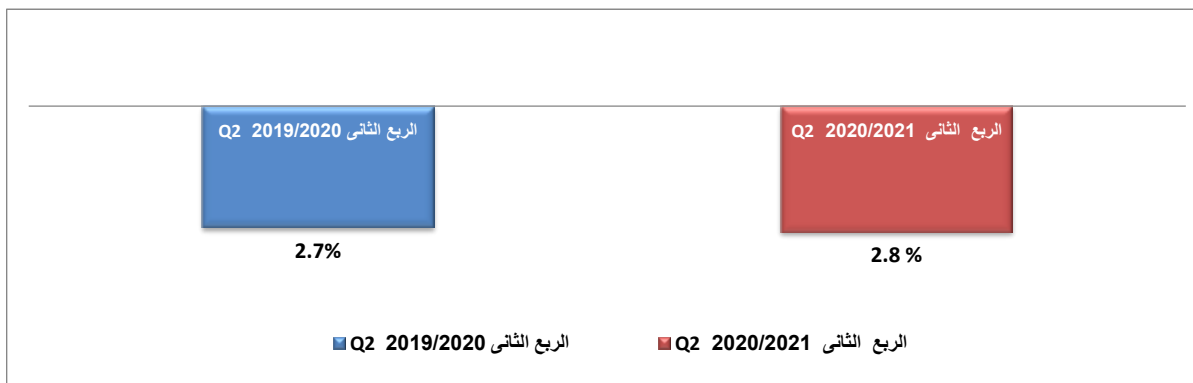
(billion dollar)

(مليار دولار)



## 47- الميزان التجاري/ نسبة الى الناتج المحلي الإجمالي

## 47- Trade balance / GDP



Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

( July 2021 )

13

( يوليو 2021 )

## 3-تابع مؤشرات القطاع الخارجى ( Cont. External Sector Indicators )

48 - إرتفاع عجز ميزان السلع والخدمات

48- Increase in balance deficiency of Commdity &amp; Services

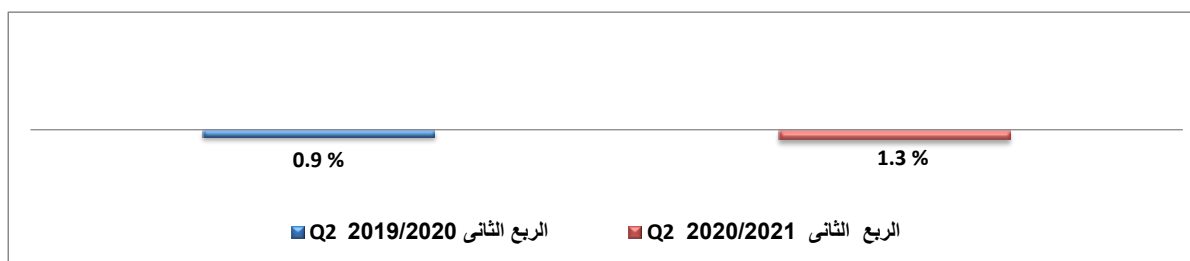
(billion dollar)

(مليار دولار)



49 - نسبة عجز الميزان الجارى إلى الناتج المحلى الإجمالى

49- Current balance deficiency to GDP

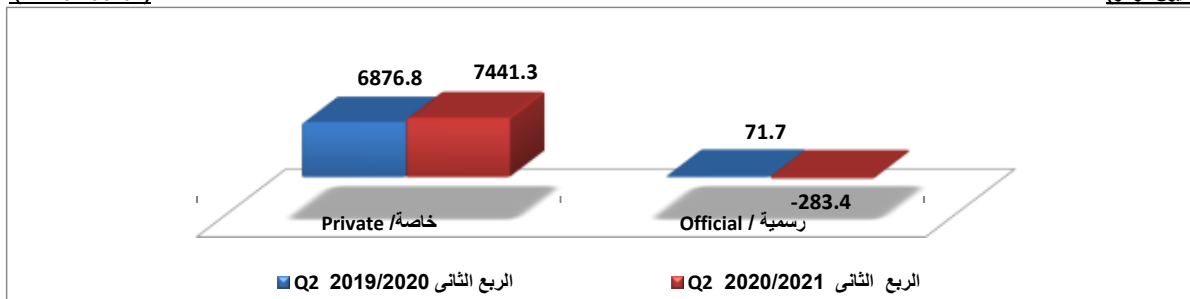


50 - إرتفاع التحويلات الخاصة للمصريين بالخارج

50- Increase in Private Transferes for Egyptians abroad

(million dollar)

(مليون دولار)

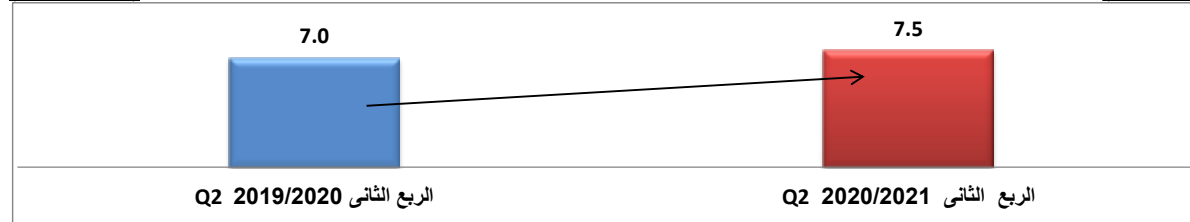


51 - إرتفاع تحويلات المصريين العاملين بالخارج

51 - Increase in Transferes of Egyptians Working abroad

(billion dollar)

(مليار دولار)



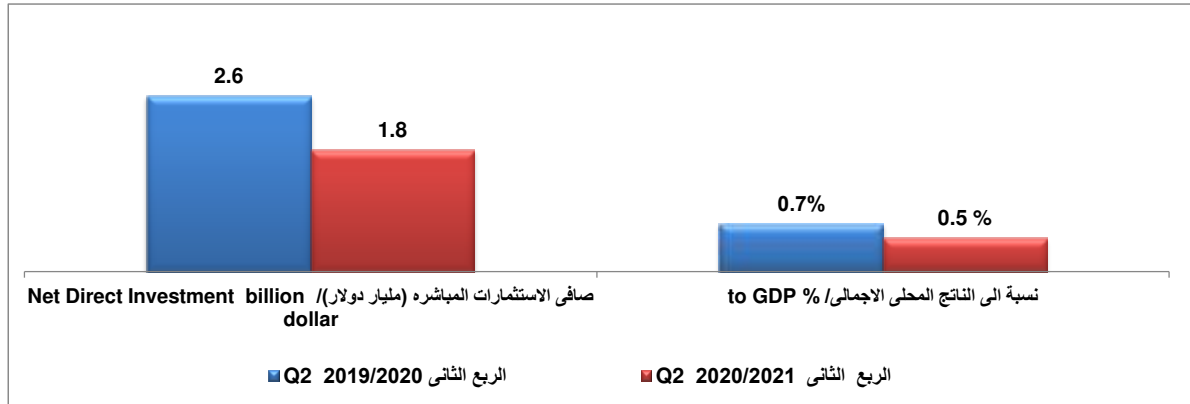
Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

### 3-تابع مؤشرات القطاع الخارجى ( Cont. External Sector Indicators )

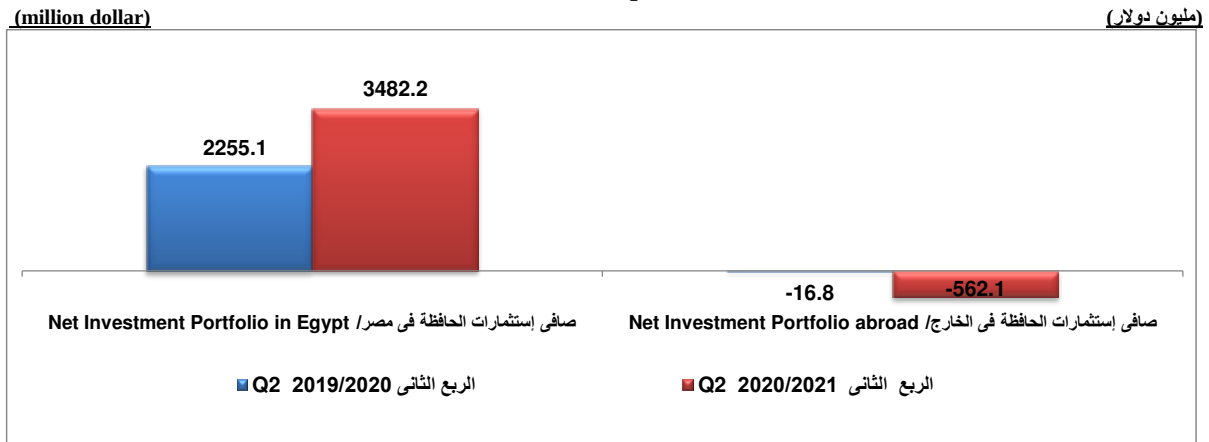
52- صافى الإستثمارات الأجنبية المباشرة

52- Net Direct Foreign Investment



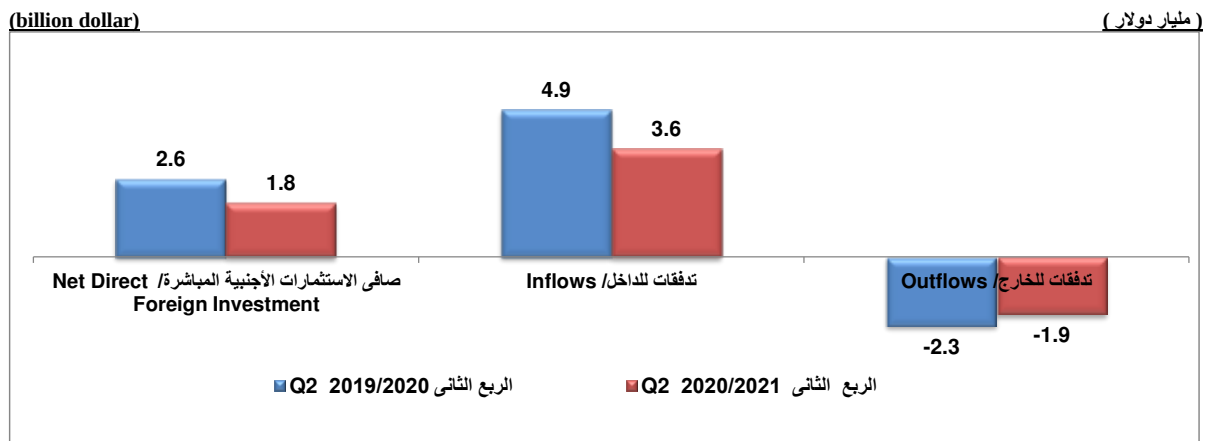
53- صافى استثمار الحافظة

53-Net Investment portfolio



54- إنخفاض التدفقات للداخل

54-Decrease in inflows



Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

### 3-تابع مؤشرات القطاع الخارجى ( Cont. External Sector Indicators )

الاتحاد الأوربي أكبر مصدر لتدفق الاستثمارات بالداخل

EU is the largest source of investment inflows

56- تدفقات الإستثمارات للداخل الربع الثانى 2020/2021

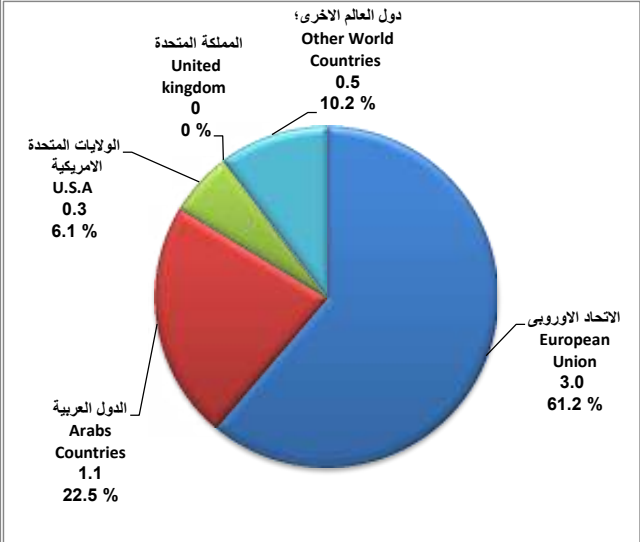
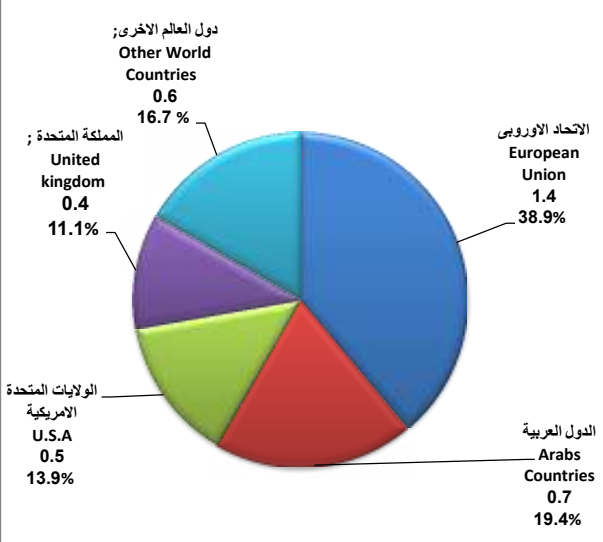
55- تدفقات الإستثمارات للداخل الربع الثانى 2019/2020

56- Investments inflows Q2 2020/2021

55- Investments inflows Q2 2019/2020

(billion dollar)

(مليار دولار)



\* تم خروج المملكة المتحدة رسمياً من الاتحاد الأوربي فى 31 يناير 2020

Source: CBE

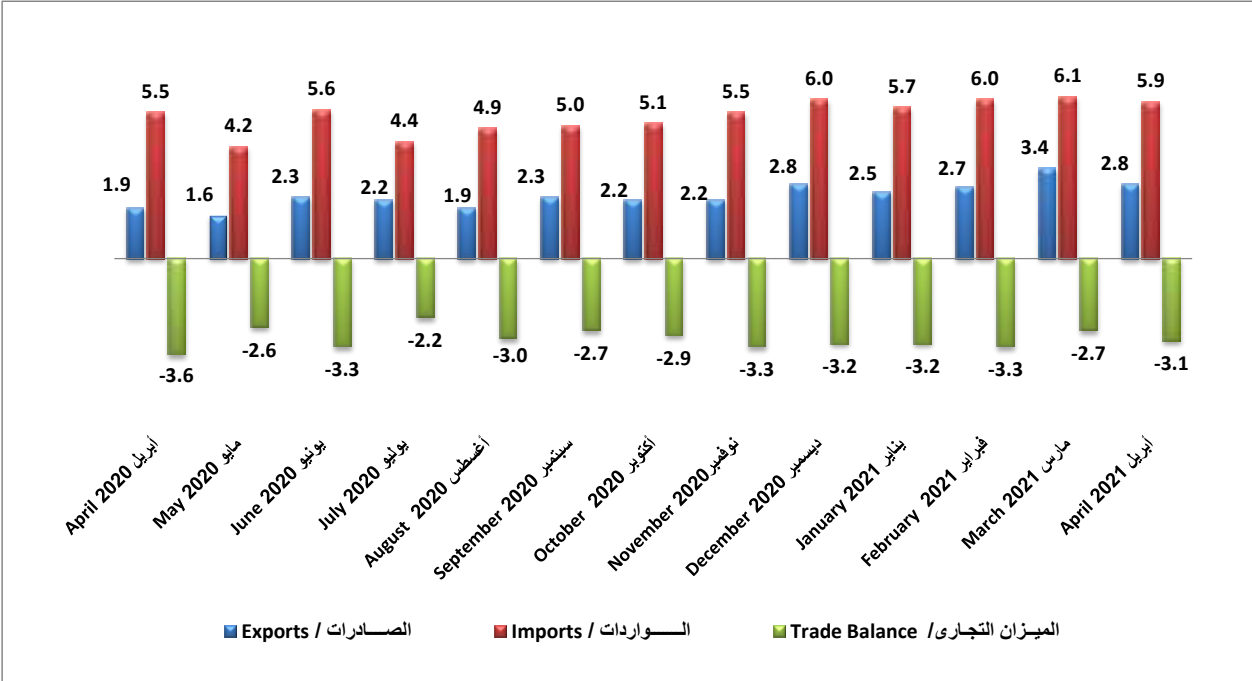
المصدر: البنك المركزي المصري

57 - انخفاض العجز فى الميزان التجارى فى أبريل 2021 مقارنة بشهر أبريل 2020

57-Decrease in deficiency of trade balance in April 2021 compared to April 2020

(billion dollar)

(مليار دولار)



Source: Customs authority , GOIEC

المصدر: مصلحة الجمارك ، الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

( July 2021 )

16

( يوليو 2021 )

3- تابع مؤشرات القطاع الخارجى ( Cont. External Sector Indicators )

59- إرتفاع الواردات البترولية و إنخفاض الغير البترولية

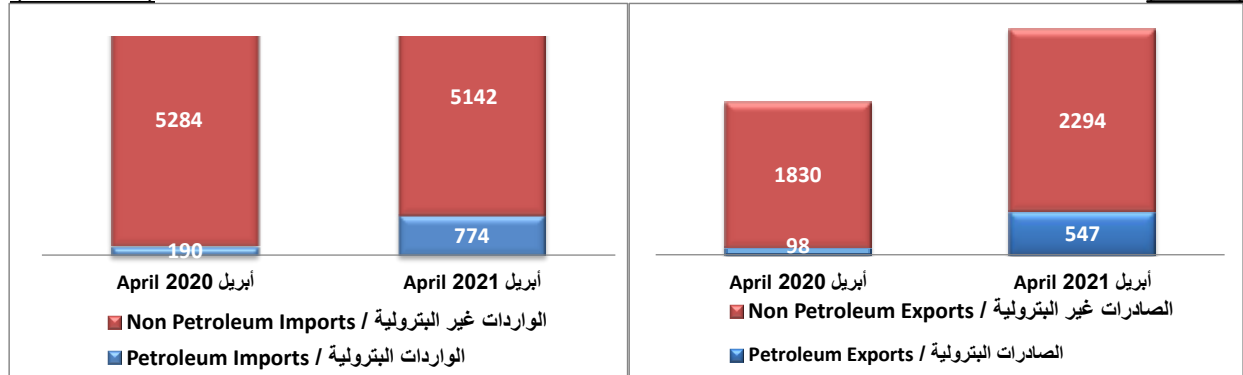
58- إرتفاع الصادرات البترولية والغير البترولية

59-Increase in Petroleum & Decrease in non Petroleum Imports

58-Increase in Petroleum & non Petroleum Exports

(million dollar)

(مليون دولار)

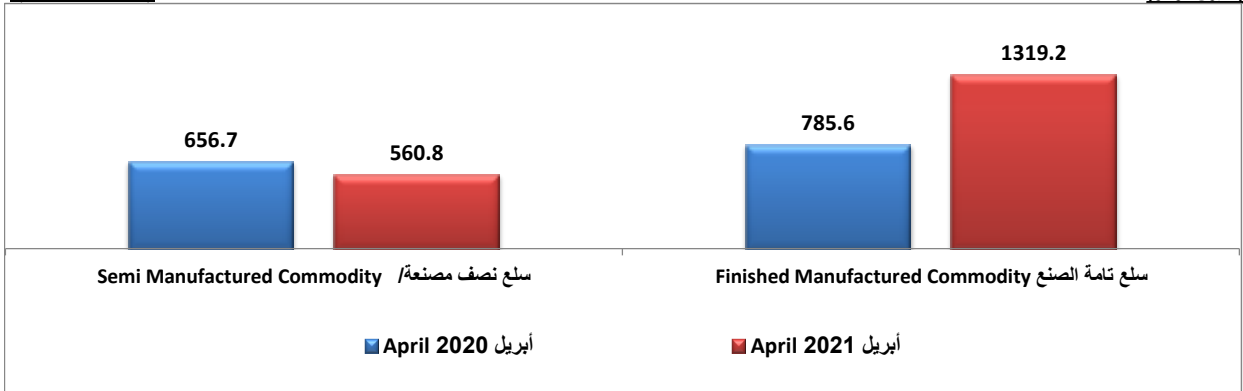


60 - إنخفاض الصادرات من السلع نصف المصنعة وإرتفاع السلع تامة الصنع

60 - Decrease in Semi Manufactured Commodities & Increase in Finished Manufactured Commodity

(million dollar)

(مليون دولار)

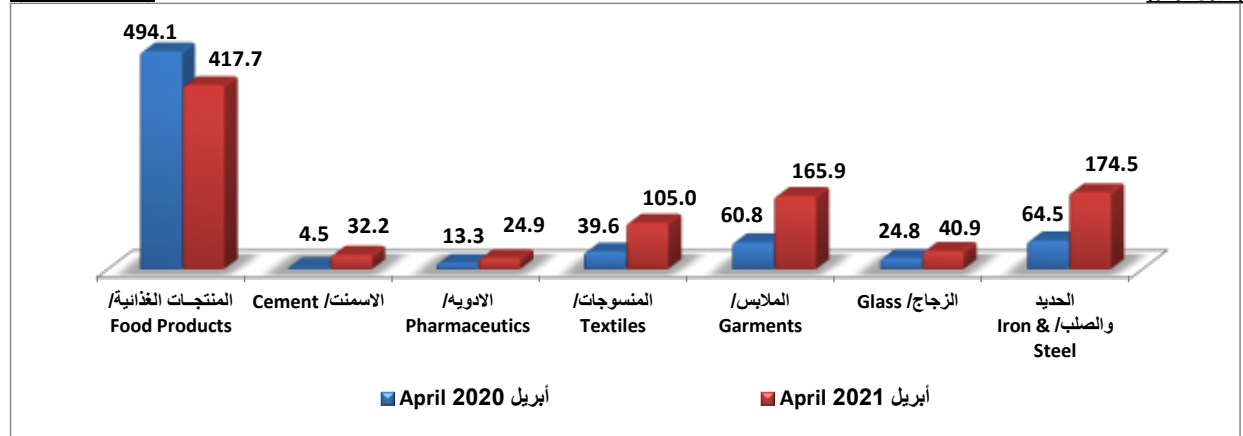


61 - الصادرات من أهم السلع

61- Exports of most important Commodities

(million dollar)

(مليون دولار)



Source: Customs authority , GOIEC

المصدر: مصلحة الجمارك ، الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

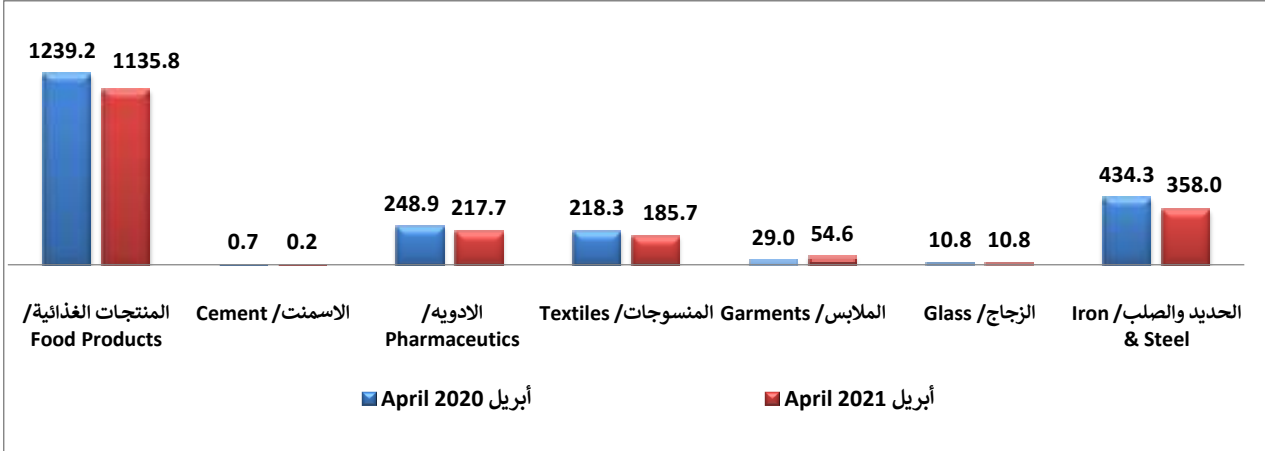
### 3- تابع مؤشرات القطاع الخارجى ( Cont. External Sector Indicators )

#### 62- الواردات من أهم السلع

#### 62- Most important Commodities imports

(million dollar)

(مليون دولار)

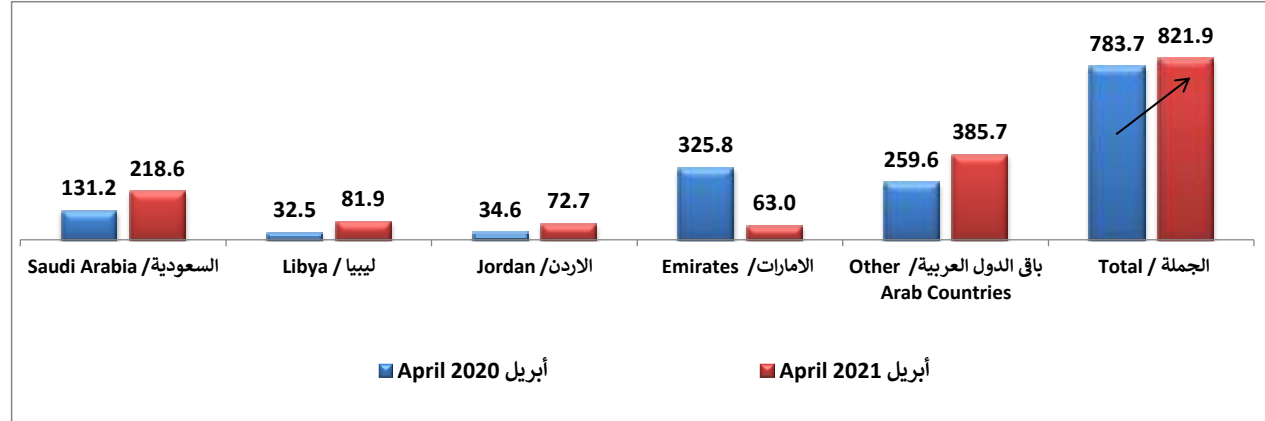


#### 63- إرتفاع الصادرات إلى الدول العربية

#### 63-Increase in Exports to Arab Countries

(million dollar)

(مليون دولار)

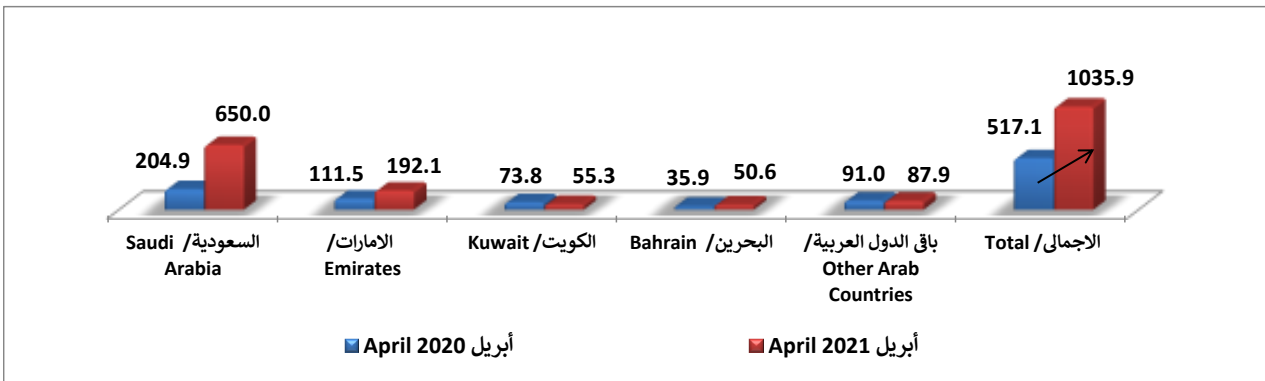


#### 64- إرتفاع الواردات من الدول العربية

#### 64-Increase in Imports from Arab Countries

(million dollar)

(مليون دولار)



Source: Customs authority , GOIEC

المصدر: مصلحة الجمارك ، الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

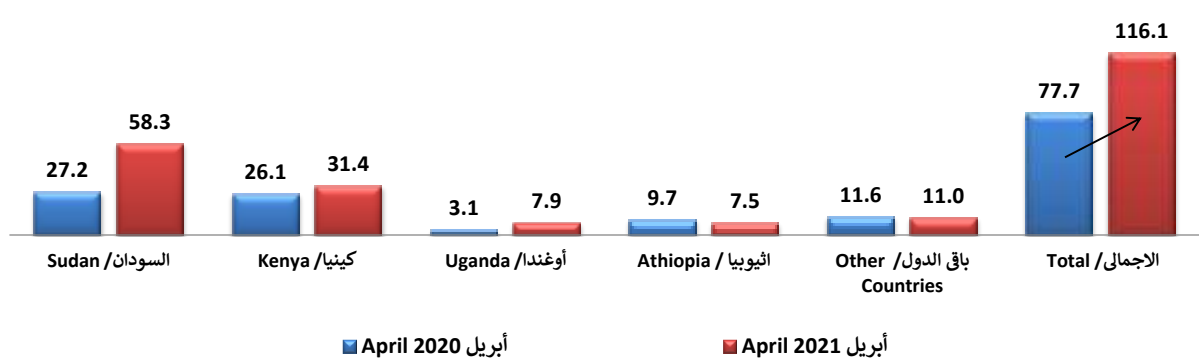
3-تابع مؤشرات القطاع الخارجى ( Cont. External Sector Indicators )

65- إرتفاع الصادرات إلى دول حوض النيل

65-Increase in Exports to Nile Basin Countries

(million dollar)

(مليون دولار)

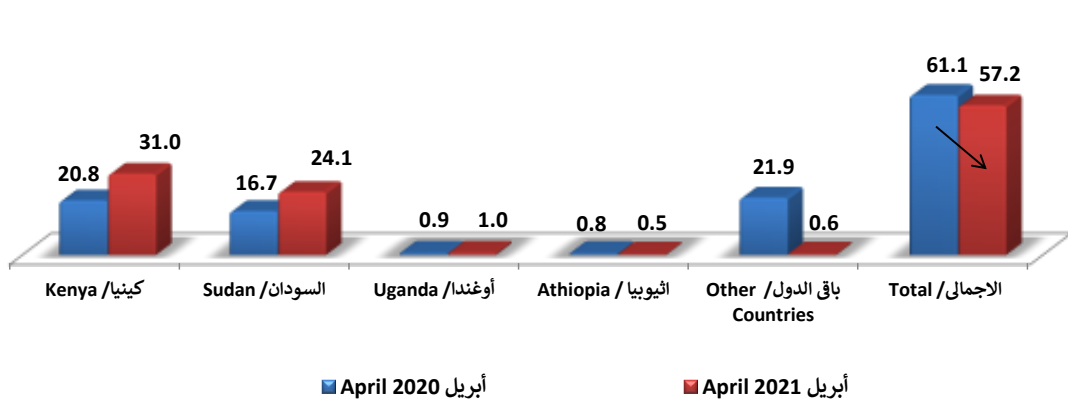


66 - إنخفاض الواردات من دول حوض النيل

66- Decrease in Imports from Nile Basin Countries

(million dollar)

(مليون دولار)

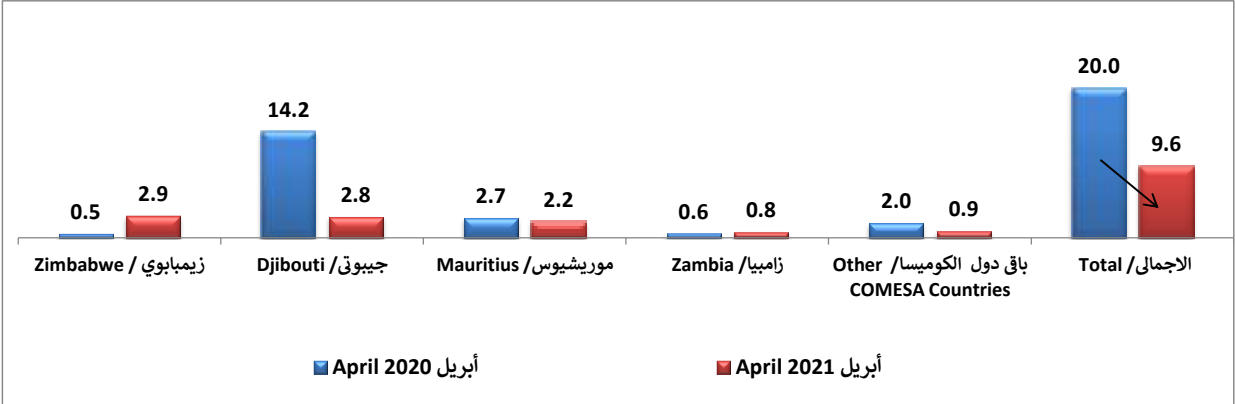


67 - إنخفاض الصادرات إلى مجموعة دول الكوميسا- خلاف بلاد حوض النيل

67-Decrease in Exports to COMESA countries - excluding the Nile Basin countries

(million dollar)

(مليون دولار)



Source: Customs authority , GOIEC

المصدر: مصلحة الجمارك ، الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

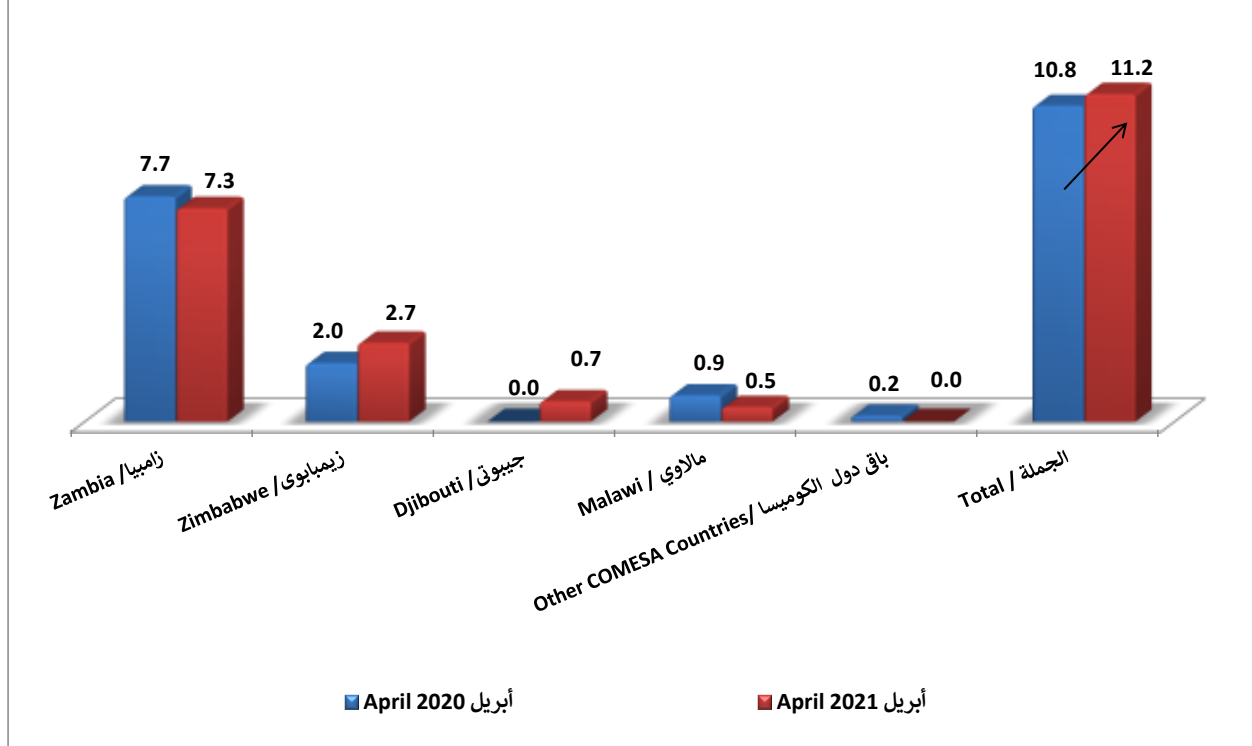
## 3- تابع مؤشرات القطاع الخارجى ( Cont. External Sector Indicators )

68 - إرتفاع الواردات من مجموعة دول الكوميسا

## 68-Increase in the Imports from COMESA countries

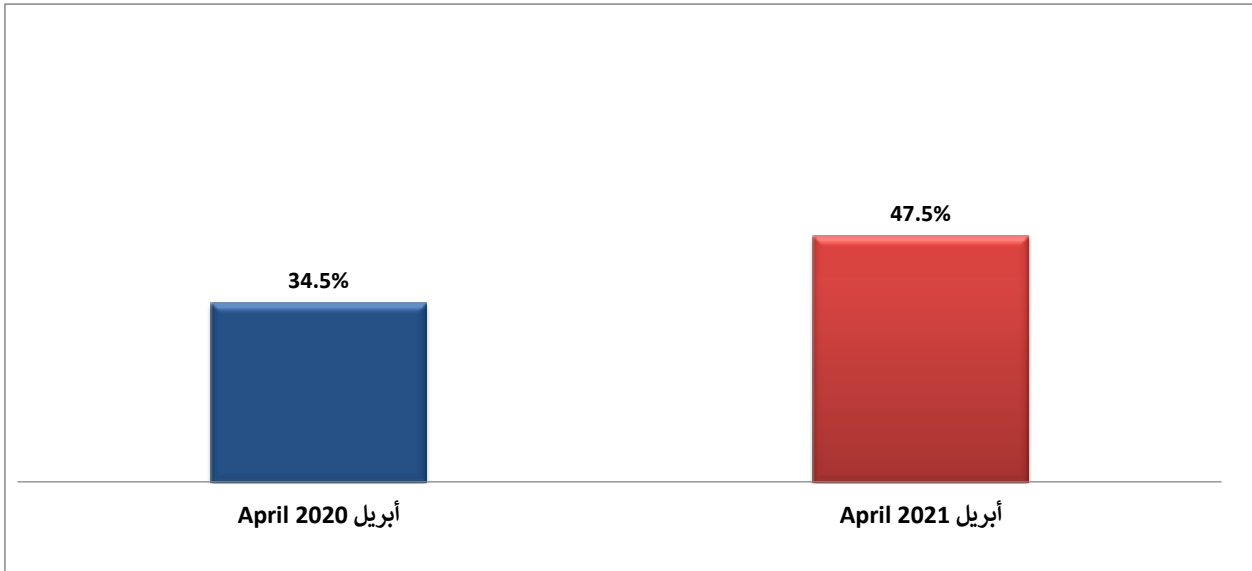
(million dollar)

(مليون دولار)



69 - إرتفاع نسبة تغطية الصادرات للواردات

## 69-Increase in Exports coverage rate to Imports



Source: Customs authority , GOIEC

المصدر: مصلحة الجمارك ، الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

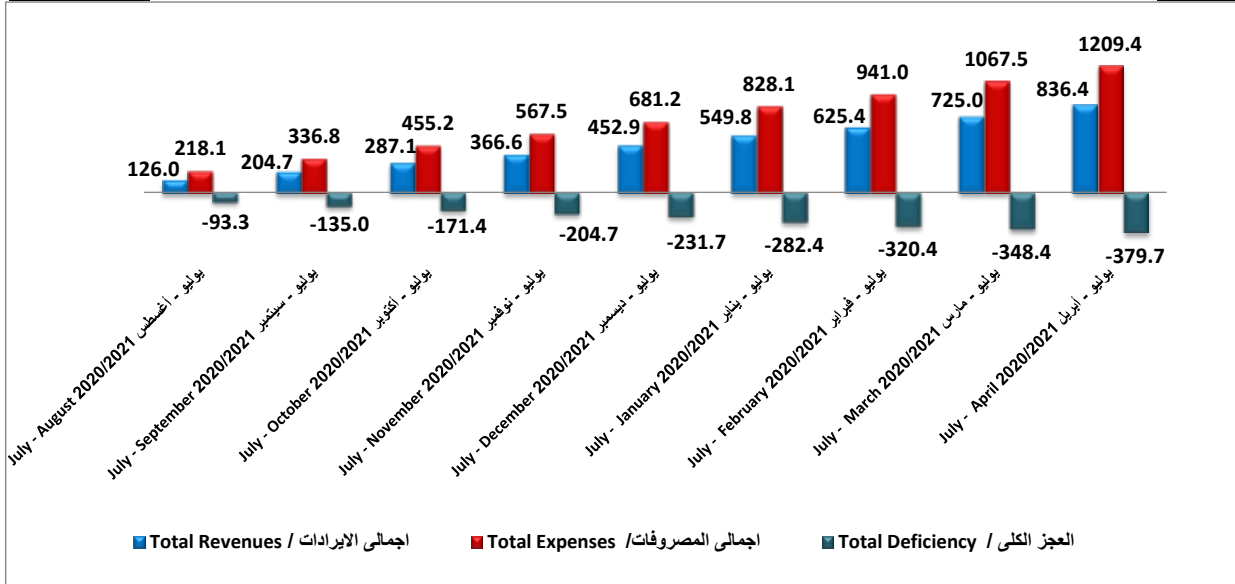
#### 4- مؤشرات المالية العامة ( General Financial Indicators )

70 - إجمالي الإيرادات والمصروفات والعجز الكلي (يوليو - أغسطس 2020/2021) - (يوليو - أبريل 2020/2021)

70- Total revenues, Expenses and Total Deficiency (July -August 2020/2021) - (July -April 2020/2021)

(billion pounds)

(مليار جنيه)



أرتفاع الإيرادات الضريبية في يوليو - أبريل 2021 مقارنة بنفس الفترة من العام السابق

Increase in Revenue taxation in July - April 2020/2021  
compared to the same period of previous year

72 - هيكل الإيرادات يوليو - أبريل 2021/2020

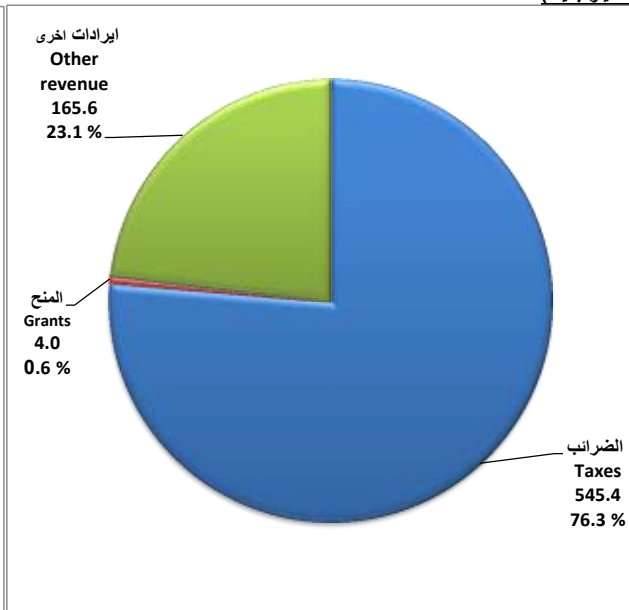
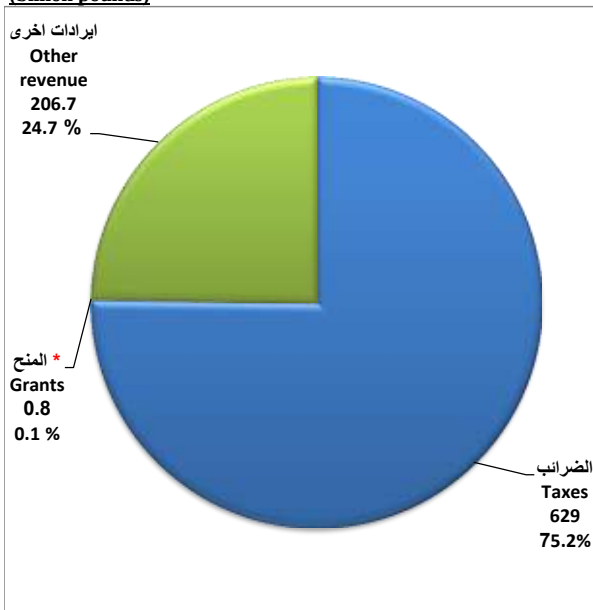
71 - هيكل الإيرادات يوليو - أبريل 2020/2019

72- Revenue Structure July-April 2020/2021

71-Revenue Structure July-April 2019/2020

(billion pounds)

(مليار جنيه)



\* زيادة المنح ترجع الى زيادة المنح الراسمالية لتمويل الاستثمارات  
المصدر: وزارة المالية

Source: Ministry of Finance

( July 2021 )

21

(يوليو 2021)

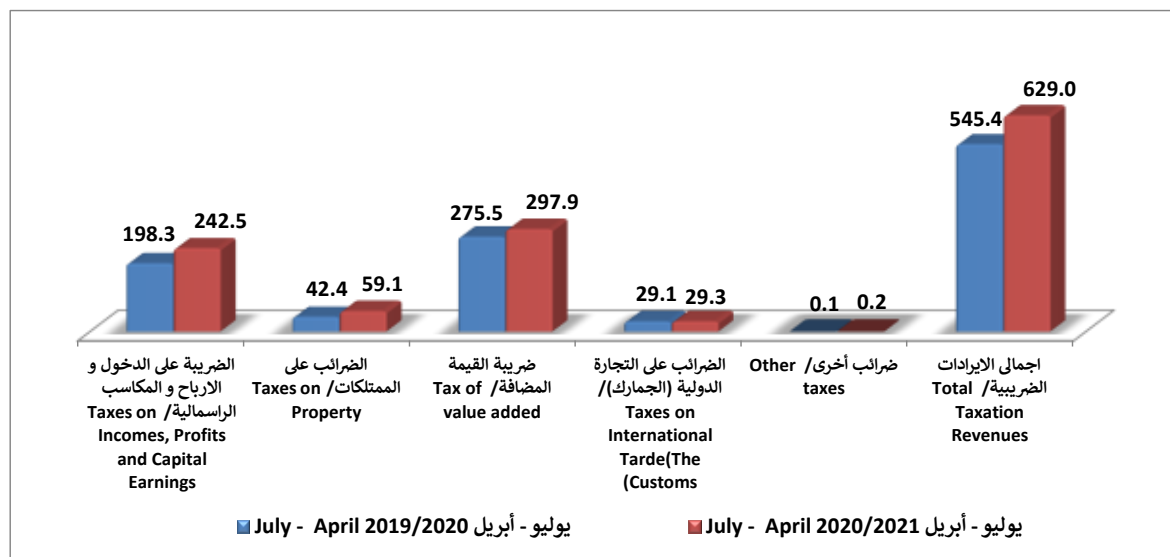
#### 4- تابع مؤشرات المالية العامة ( Cont.General Financial Indicators )

##### 73 - ارتفاع الإيرادات الضريبية

##### 73- Increase in Revenue Taxation

(billion pounds)

(مليار جنيه)



ارتفاع الأجور في يوليو - أبريل 2020/2021 مقارنة بنفس الفترة من العام السابق

##### Increase in Wages in July- April 2020/2021 compared to the same period of previous year

75 - هيكل المصروفات يوليو - أبريل 2020/2021

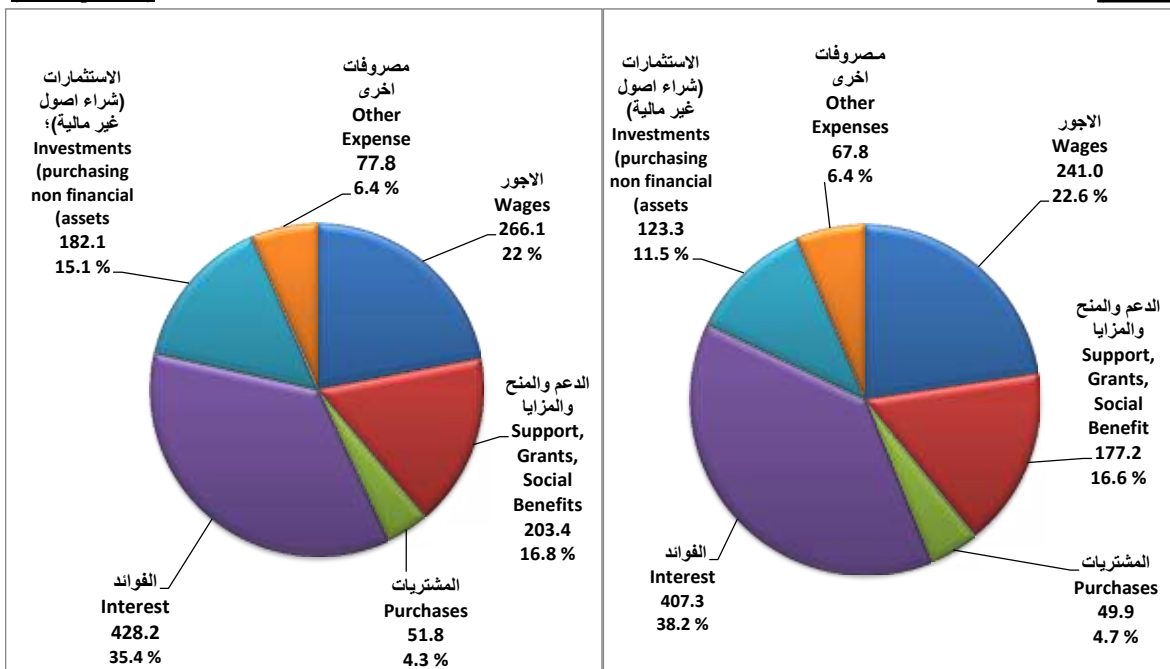
74 - هيكل المصروفات يوليو - أبريل 2020/2019

##### 75- Expenses Structure July - April 2020/2021

##### 74- Expenses Structure July - April 2019/2020

(billion pounds)

(مليار جنيه)



Source: Ministry of Finance

المصدر: وزارة المالية

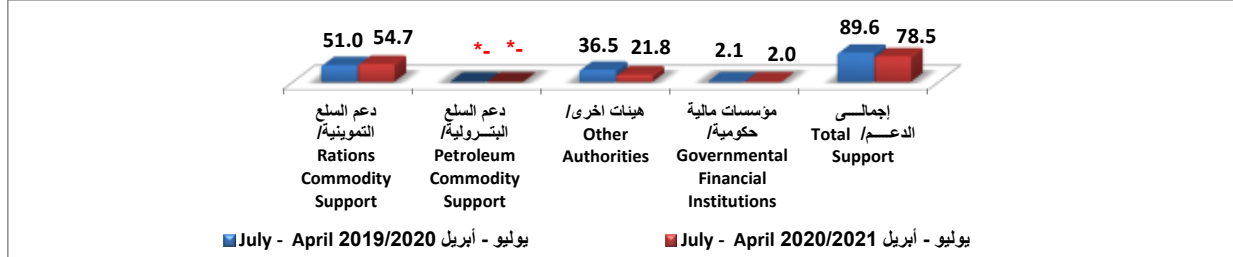
#### 4- تابع مؤشرات المالية العامة ( Cont.General Financial Indicators )

##### 76 - إجمالي الدعم

##### 76- total Support

(billion pounds)

(مليار جنيه)



\*البيان مازال تحت الإعداد

##### 78 - ارتفاع إجمالي الدين العام الخارجى

##### 77 - ارتفاع صافى الدين المحلى

##### 78- Increase of Total external debt

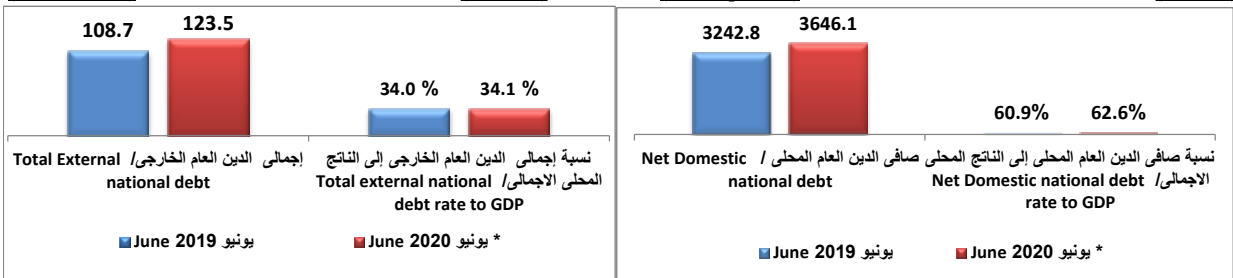
##### 77- Increase of net domestic debt

(billion dollar)

(مليار دولار)

(billion pounds)

(مليار جنيه)



\*Initial statement subject to review

\*بيان مبدئي خاضع للمراجعة

##### 79 - نسبة الفوائد والاقساط المسددة إلى الناتج المحلى

##### 79- Interest ratio & paid installments to GDP

(%)

(%)



\*Preliminary data

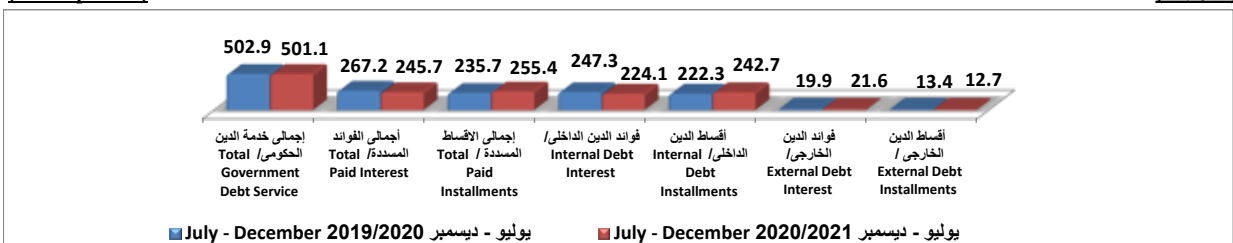
\*بيان مبدئي

##### 80 - إجمالي خدمة الدين الحكومى ( المحلى - الخارجى )

##### 80 -Total government debt services (domestic-external)

(billion pounds)

(مليار جنيه)



\*Preliminary data

\*بيان مبدئي

Source: Ministry of Finance

المصدر: وزارة المالية

( July 2021 )

23

( يوليو 2021 )

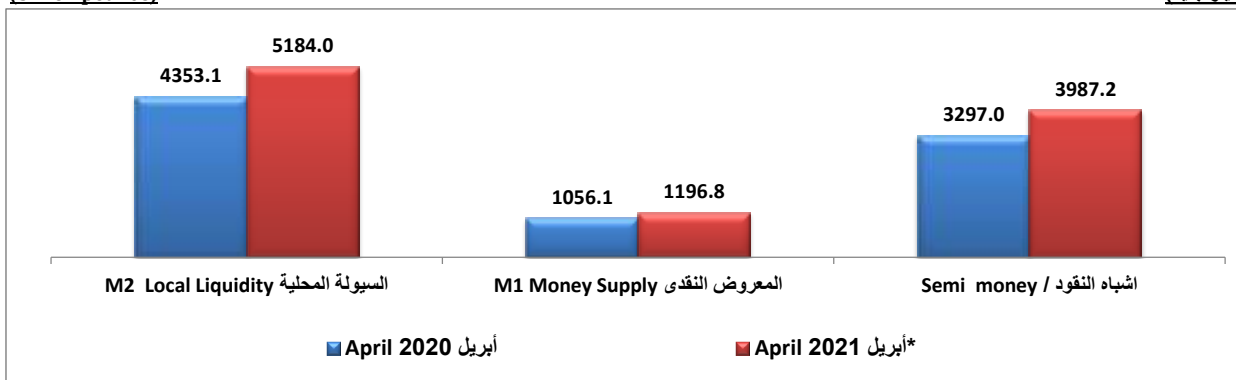
## 5- المؤشرات النقدية ( Monetary Indicators )

### 81- ارتفاع السيولة المحلية والمعرض النقدي وأشباه النقود

#### 81- Increase domestic liquidity, supply of money and semi - money

(billion pounds)

(مليار جنيه)



Preliminary data\*

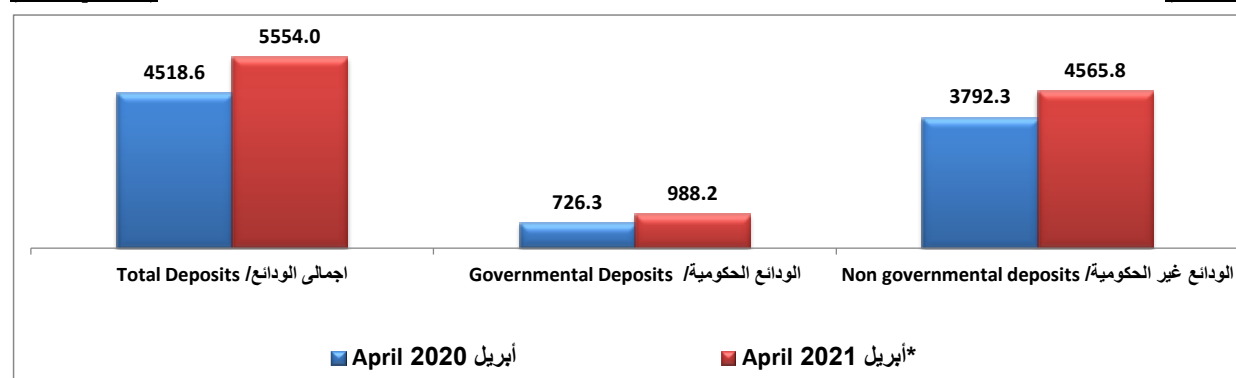
\*بيان مبدئي

### 82- ارتفاع إجمالي الودائع

#### 82- Increase in Total deposits

(billion pounds)

(مليار جنيه)



Preliminary data\*

\*بيان مبدئي

### 84- إجمالي الودائع بالعمله الأجنبيه

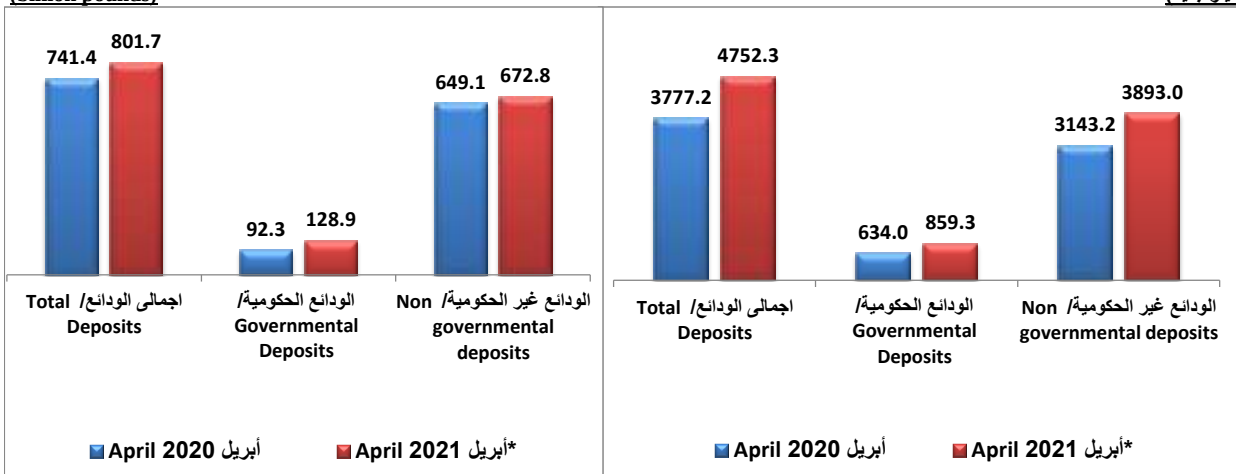
#### 84- Total deposits in foreign currency

(billion pounds)

### 83- إجمالي الودائع بالعمله المحليه

#### 83- Total deposits in domestic currency

(مليار جنيه)



Preliminary data\*

\*بيان مبدئي

Source:CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

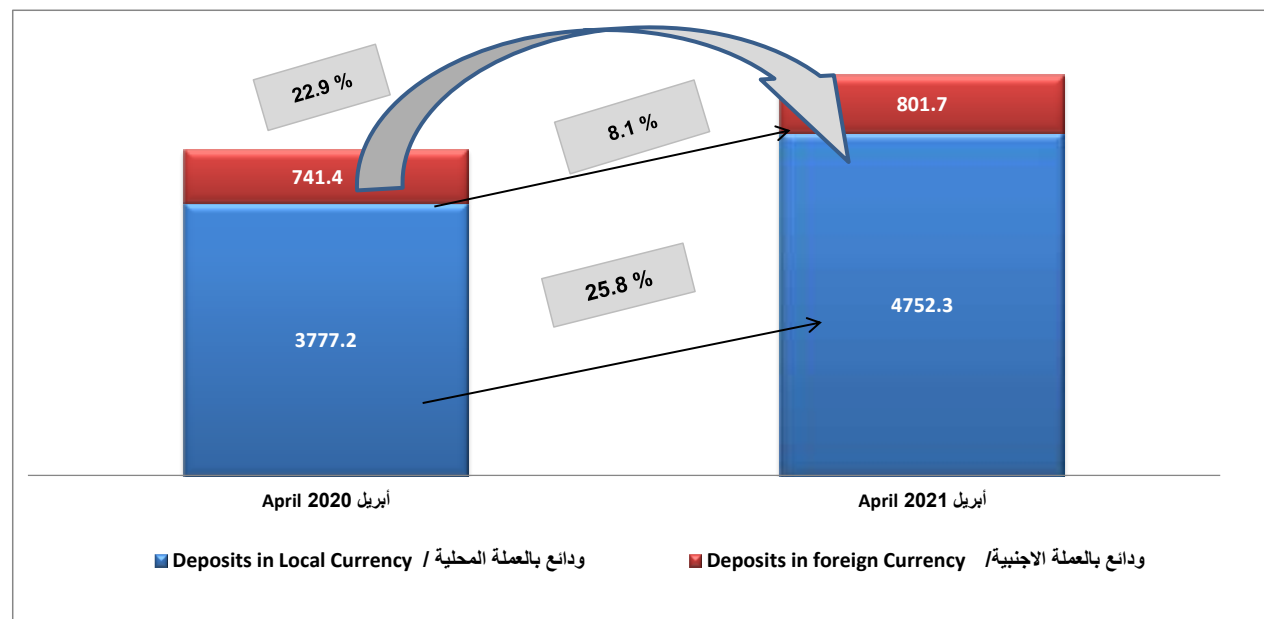
## 5- تابع المؤشرات النقدية ( Cont. Monetary Indicators )

## 85 - إرتفاع إجمالي الودائع

## 85- Increase of total deposits

(billion pounds)

(مليار جنيه)

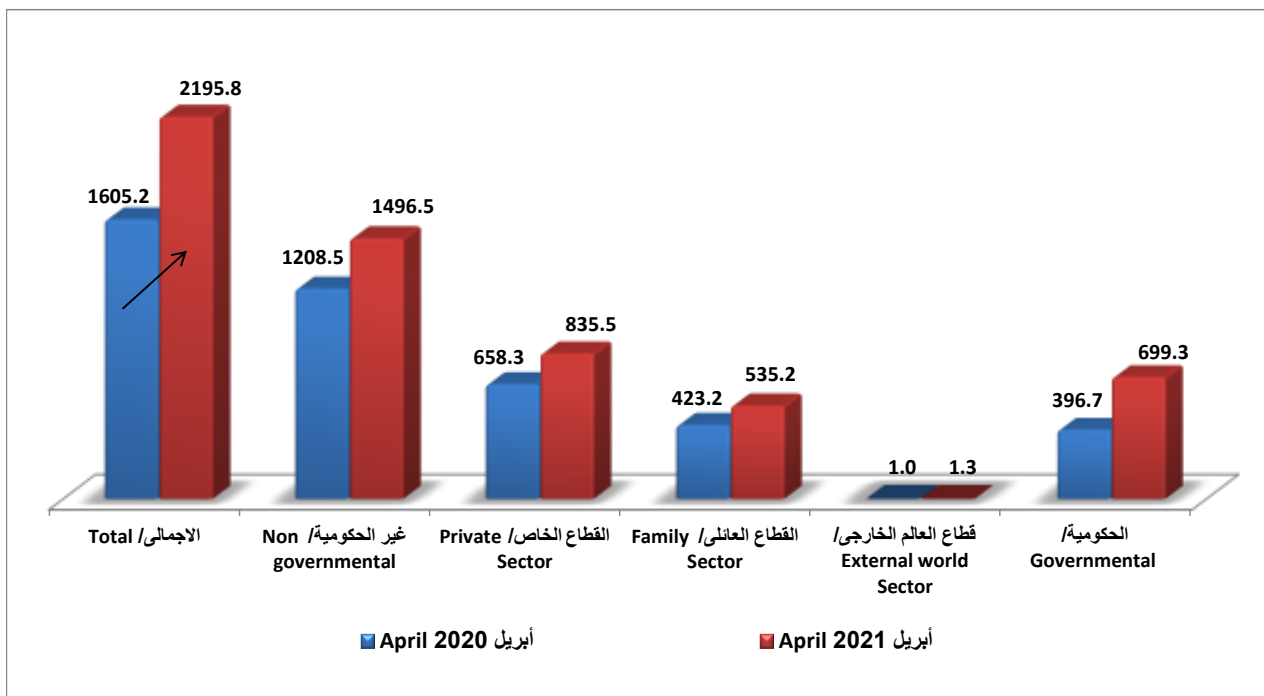


## 86- إرتفاع التسهيلات الائتمانية بالعملة المحلية

## 86- Increase of credit facilities in domestic currency

(billion pounds)

(مليار جنيه)



Source: Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

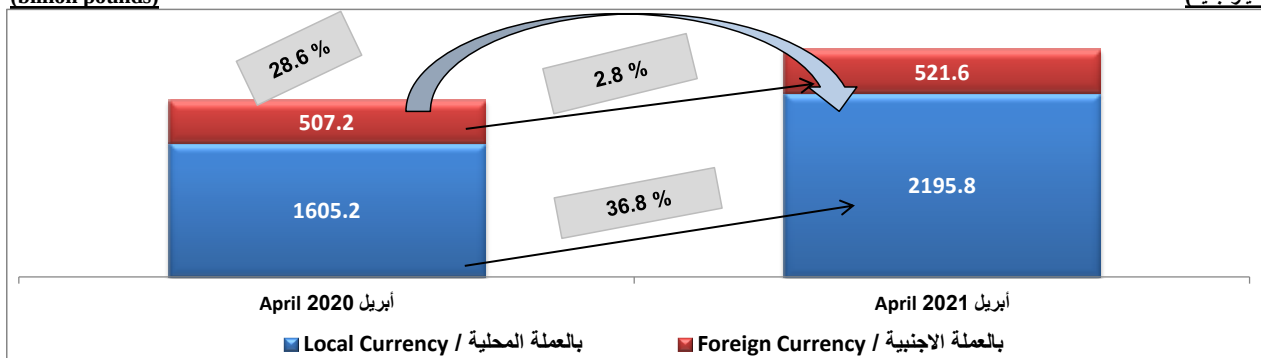
## 5- تابع المؤشرات النقدية ( Cont. Monetary Indicators )

87 - إجمالي التسهيلات الائتمانية

## 87- Total credits facilities

(billion pounds)

(مليار جنيه)

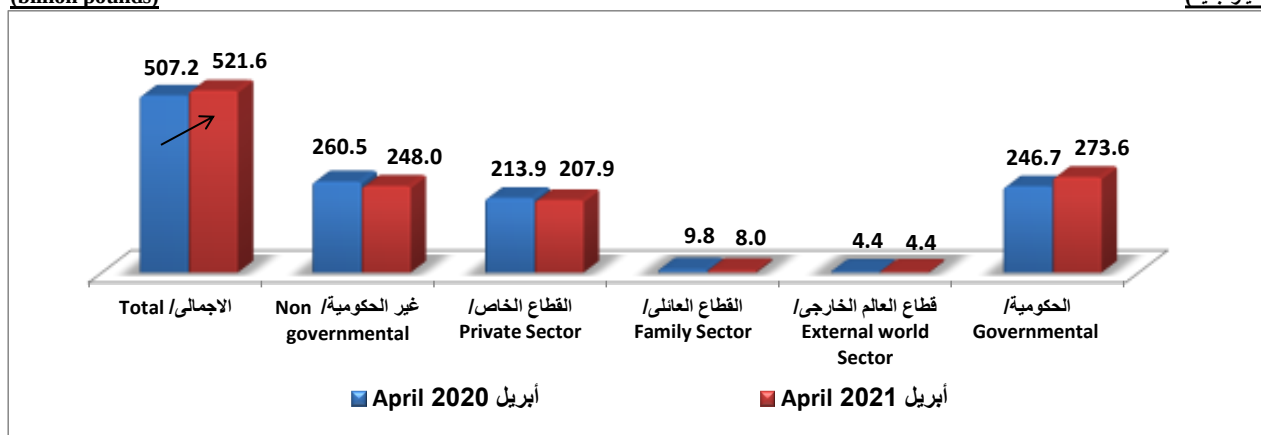


## 88 - ارتفاع التسهيلات الائتمانية بالعمله الأجنبيه

## 88- Increase of credit facilities in foreign currency

(billion pounds)

(مليار جنيه)

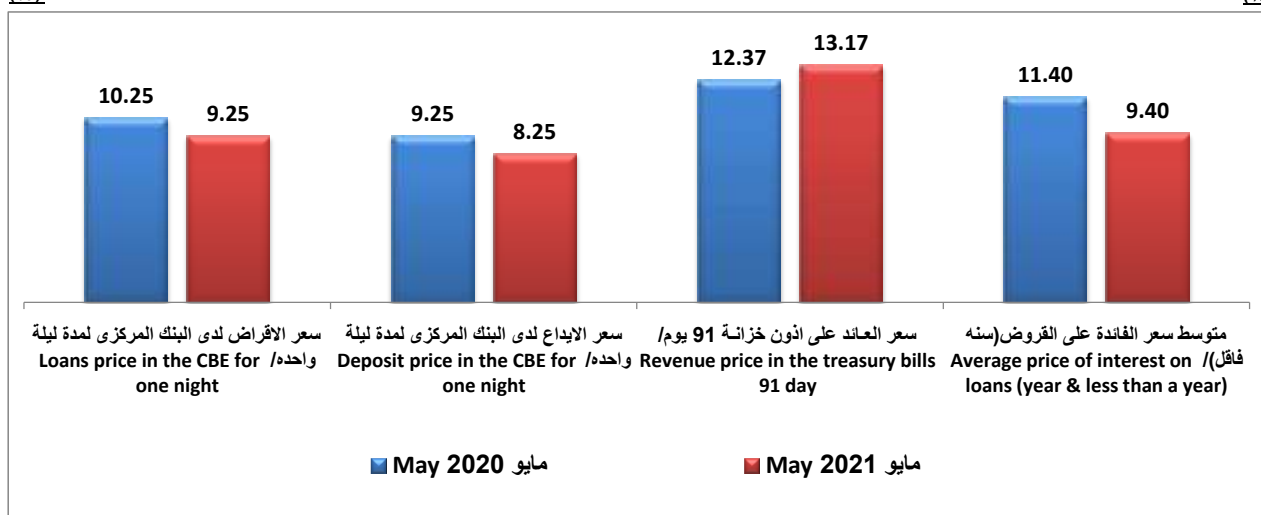


## 89 - أسعار العائد والفائدة والايداع والاقرض

## 89- Income, Interests, Deposits and Loans Prices

(%)

(%)



Source: Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

( July 2021 )

26

( يوليو 2021 )

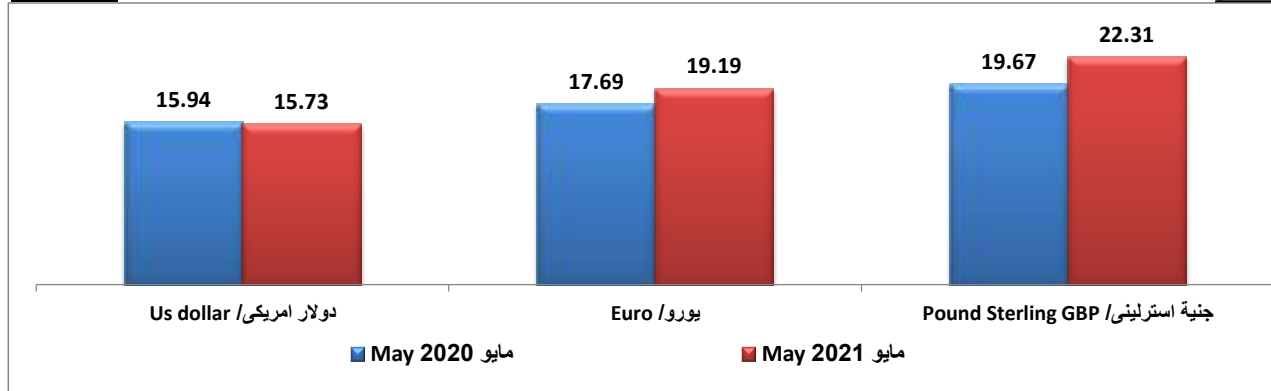
## 5- تابع المؤشرات النقدية ( Cont. Monetary Indicators )

90 - أسعار بيع أهم العملات

## 90- Sale prices of most important currencies

(in pounds)

(بالجنيه)

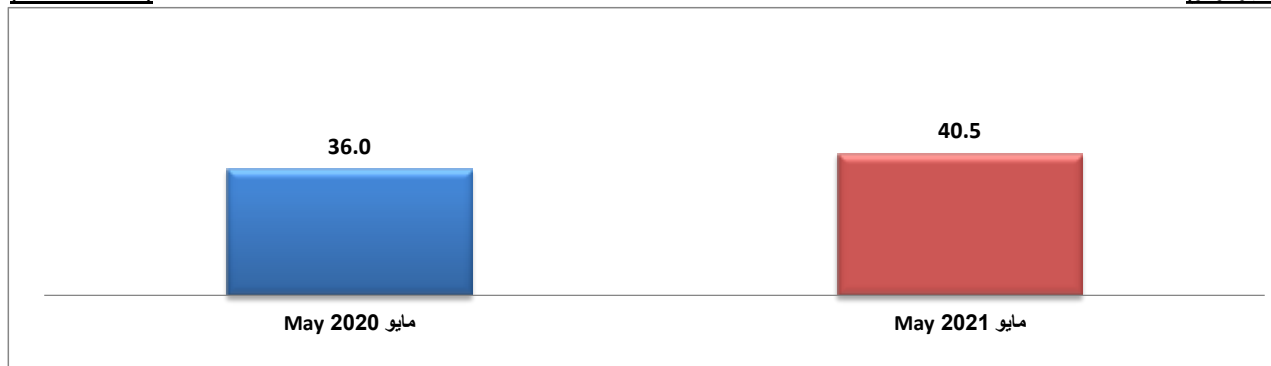


## 91 - إرتفاع صافى الإحتياطيات الدولية

## 91- Increase in Net International Reserves

(billion dollar)

(مليار دولار)

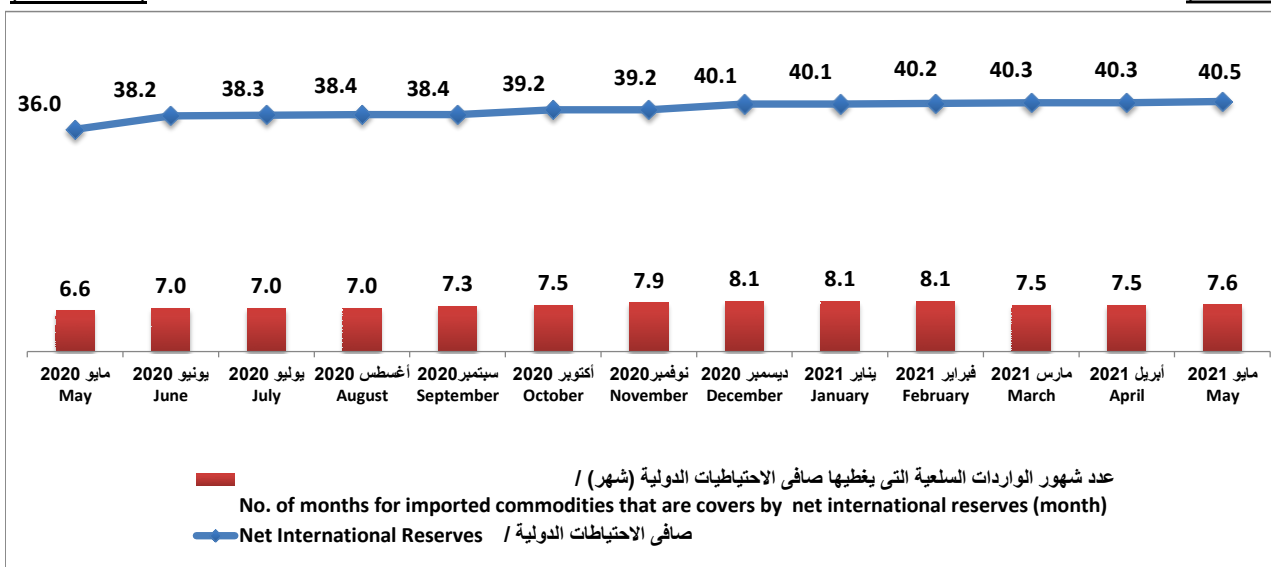


## 92 - إرتفاع صافى الإحتياطيات الدولية فى مايو 2021 مقارنة بشهر مايو 2020

## 92- Increase in net international reserves in May 2021 compared to May 2020

(billion dollar)

(مليار دولار)



Source: Source: CBE

المصدر: البنك المركزي المصري

( July 2021 )

27

( يوليو 2021 )

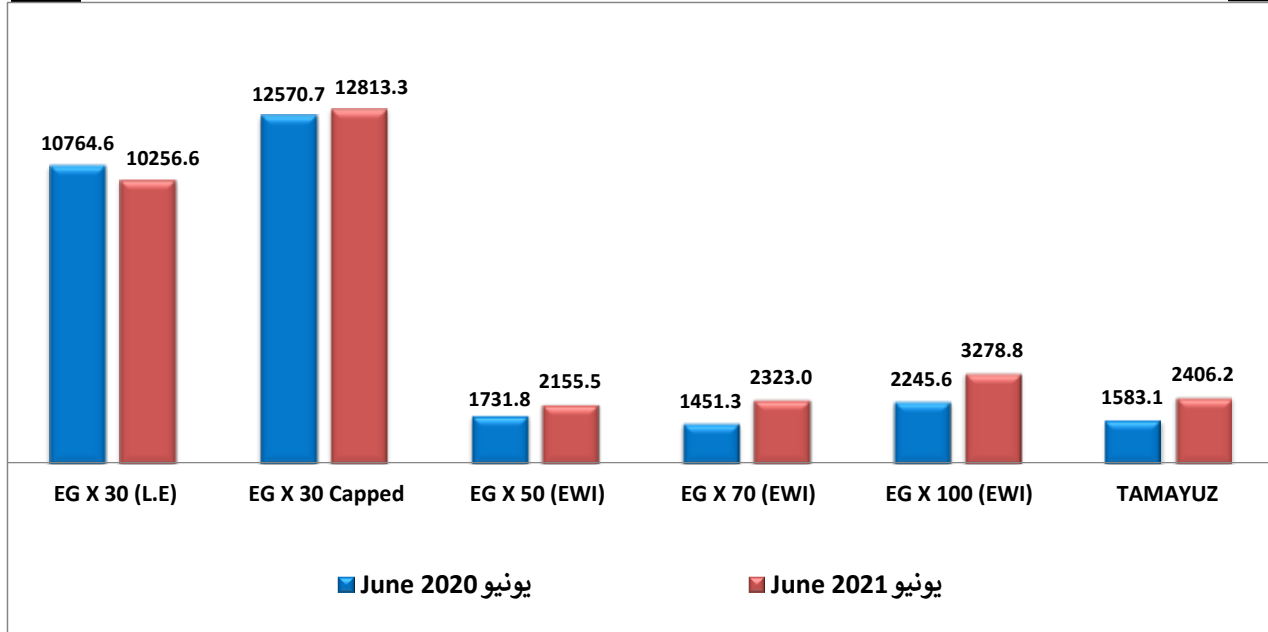
## 6- مؤشرات سوق المال ( Capital Market Indicators )

93 - إرتفاع فى جميع مؤشرات البورصة عدا مؤشر EG X 30(L.E)

93-Increase in all stock exchange indicators Except EG X 30 (L.E)

(point)

(نقطة)

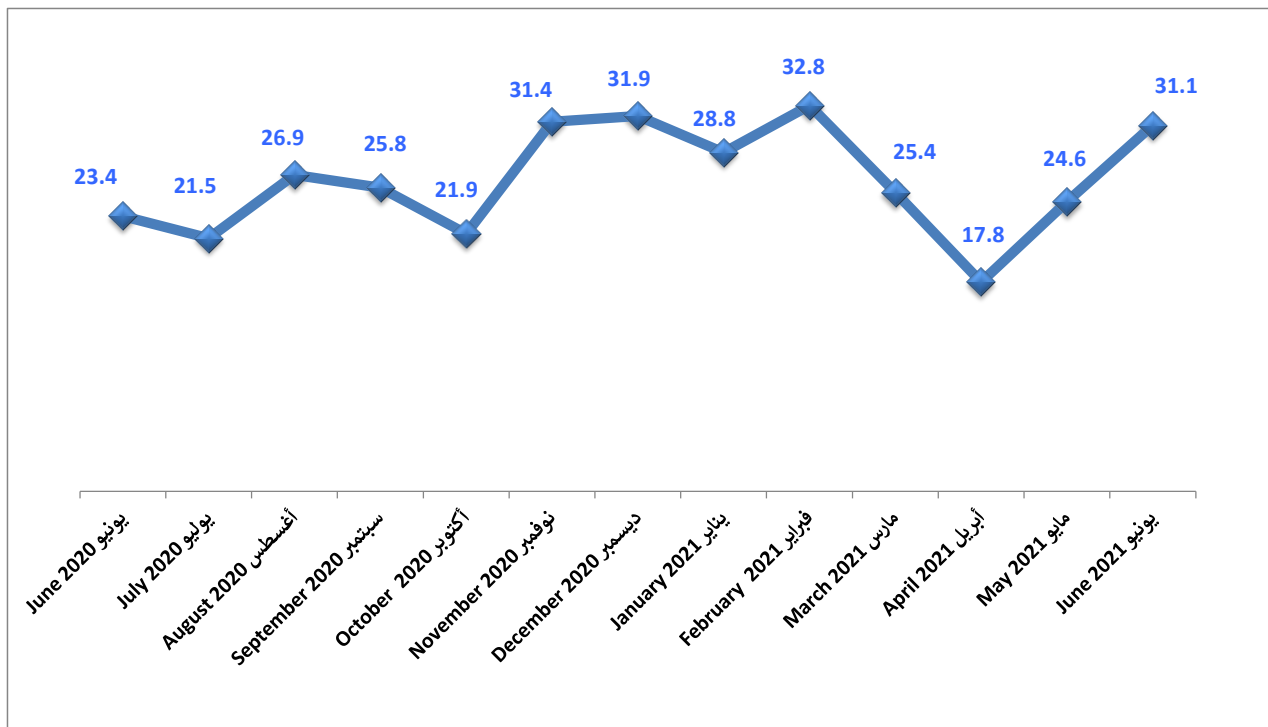


94 - إرتفاع قيمة الاوراق المتداولة المقيدة بالبورصة بدون صفقات يونيو 2021 مقارنة بشهر يونيو 2020

94- Increase in the value of traded securities listed in stock exchange without deals in June 2021 compared to June 2020

(billion pounds)

(مليار جنيه)



Source: Egyptian Stock Exchange

المصدر: البورصة المصرية

( July 2021 )

28

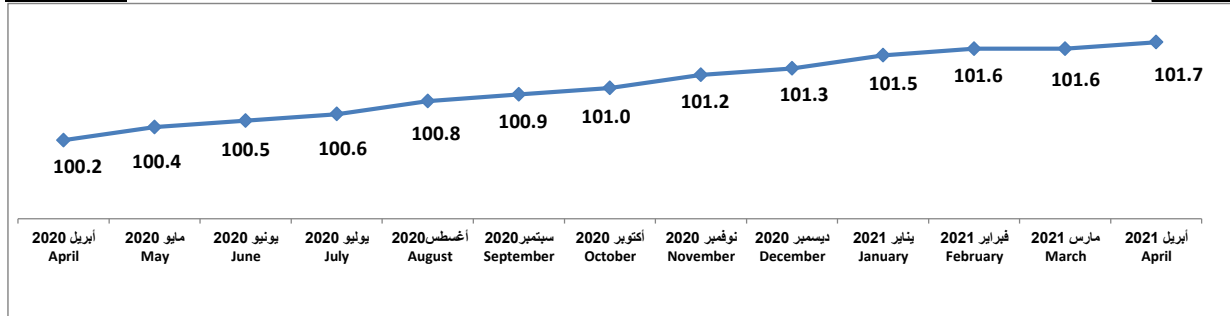
( يوليو 2021 )

95 - استمرار الارتفاع في أعداد السكان

95- Continuous increase in number of population

(in million)

(بالمليون)

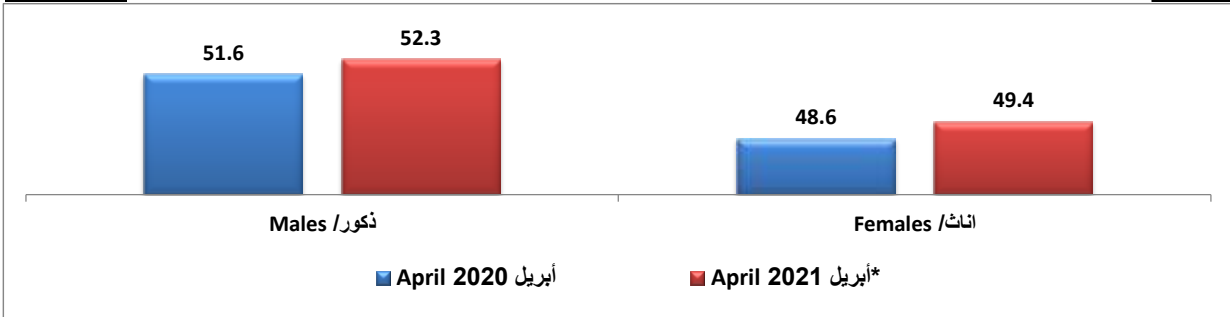


96- إرتفاع أعداد السكان الذكور والإناث

96- Increase in number of population of males & females

(in million)

(بالمليون)



\*Preliminary data

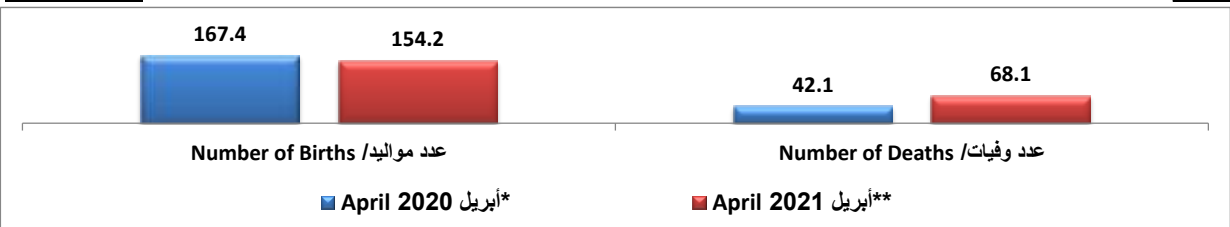
\*بيانات أولية

97 - إنخفاض أعداد المواليد وإرتفاع الوفيات

97- Decrease in number of births & Increase in deaths

(in thousand)

(بالألف)



\* 2019 Source: Annual Bulletin of Births and Deaths Statistics

\* 2019 المصدر : النشرة السنوية لإحصاءات المواليد والوفيات

\*\*2020:Preliminary data From the Ministry of Health and Population: Information Center

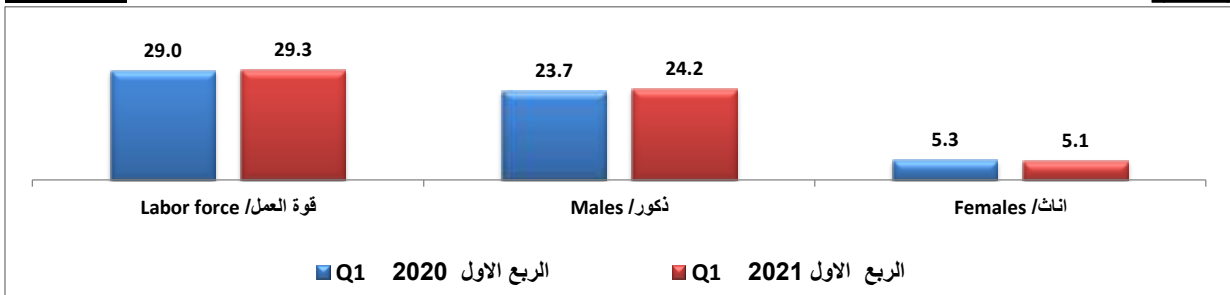
\*\*2020 : بيانات أولية من مركز معلومات وزارة الصحة والسكان

98 - إرتفاع قوة العمل

98- Increase in Labour force

(in million)

(بالمليون)



Source: CAPMAS

المصدر: الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

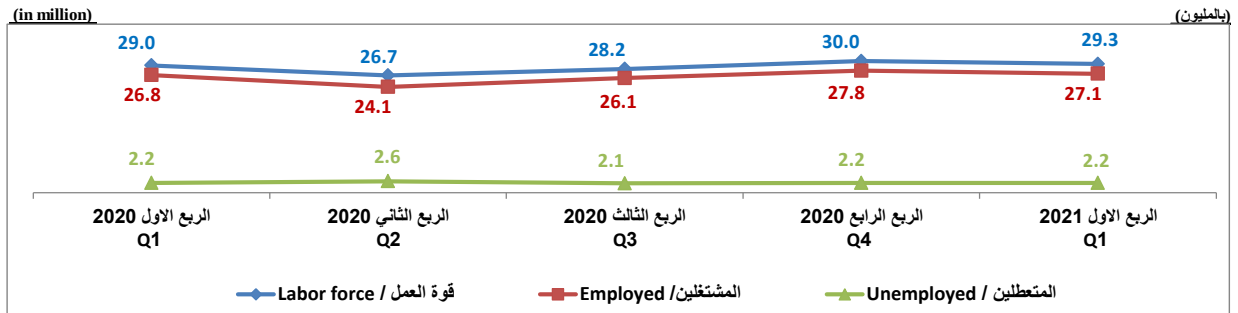
( July 2021 )

29

( يوليو 2021 )

99- إرتفاع نسبي في أعداد المشتغلين وقوة العمل

99- Relative Increase in number of employees, and Labour force

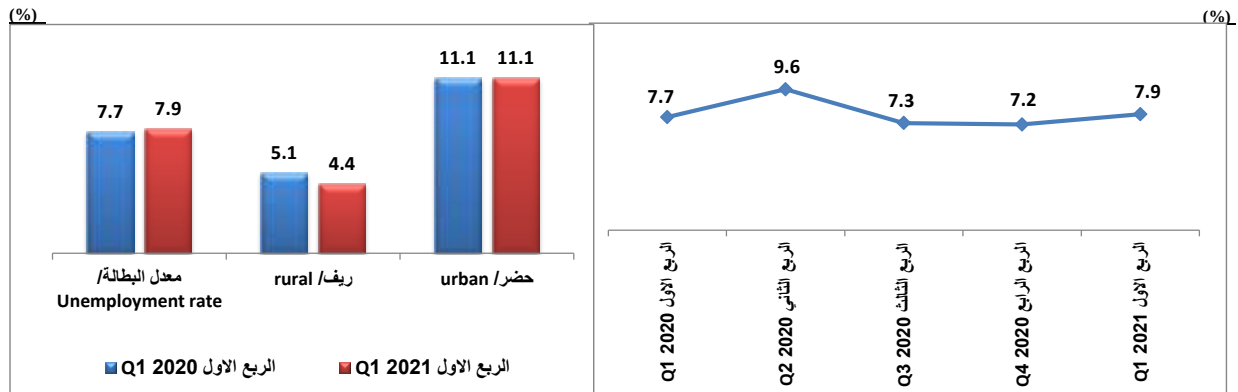


101- إرتفاع المعدل العام للبطالة

100- إرتفاع المعدل العام للبطالة مقارنة بالربع المماثل له من العام السابق

101- Increase of general rate of unemployment

100- Increase of general rate of unemployment compared to the same Q of the prev. year (%)

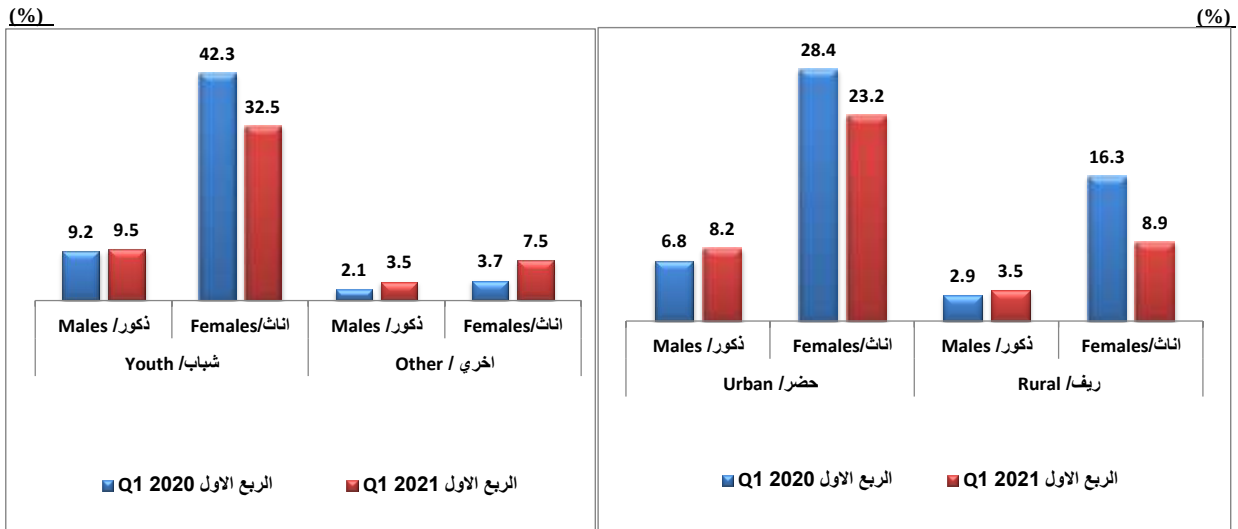


103- إرتفاع معدلات البطالة للذكور في مرحلة الشباب

102- بطالة الذكور في الحضر الأكثر تأثر

103- Increase in unemployment rate of males in youth

102- Males unemployment is of most effected in urban areas



105- إرتفاع معدل المساهمة للذكور في سوق العمل في الحضر

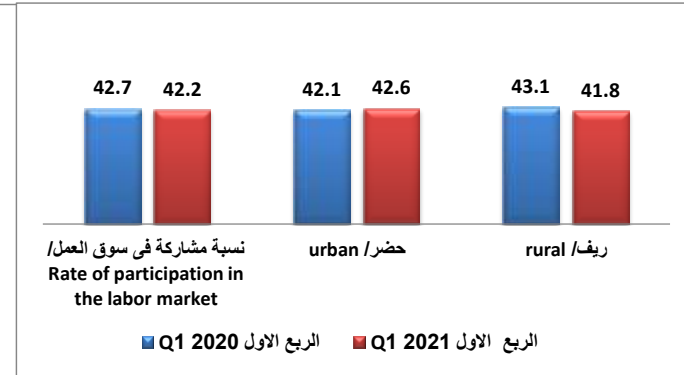
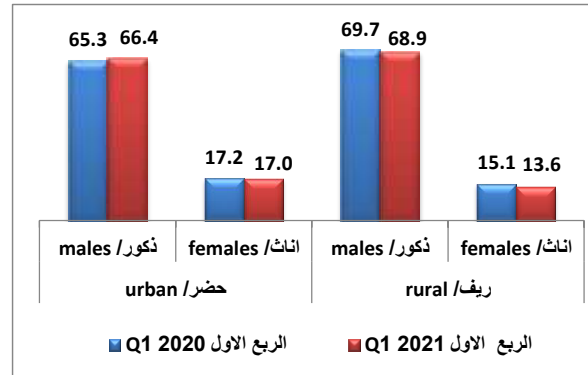
104- إنخفاض معدل المساهمة في سوق العمل وخاصة في ريف

105- Increase in labour market Contribution rate  
males in urban areas

104- Decrease in labour market Contribution rate ,  
especially in rural areas

(%)

(%)

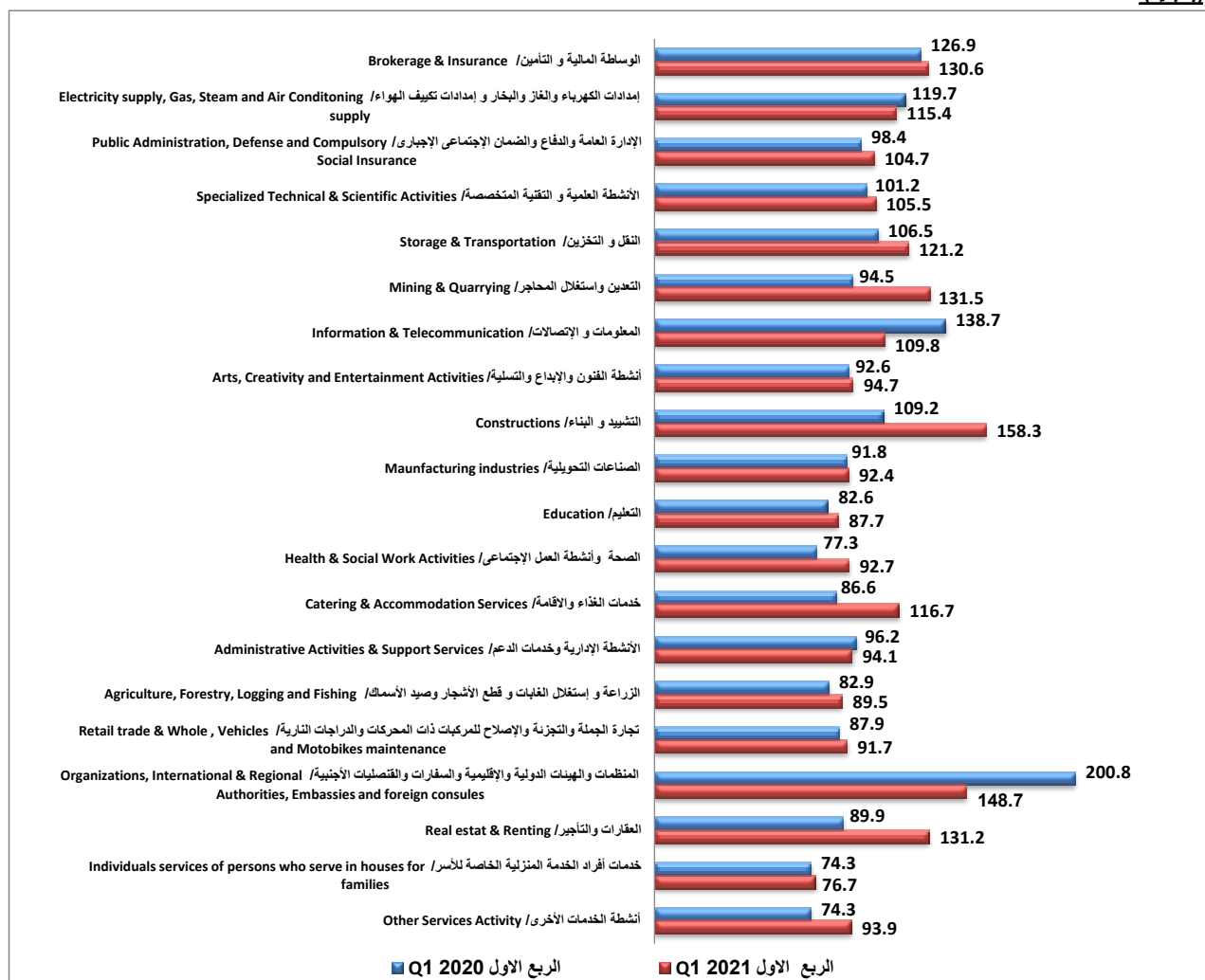


106 - متوسط الاجور اليومية وفقا للأنشطة الاقتصادية

106-Average daily wages according to Economic Activity

(in pound)

(بالجنيه)

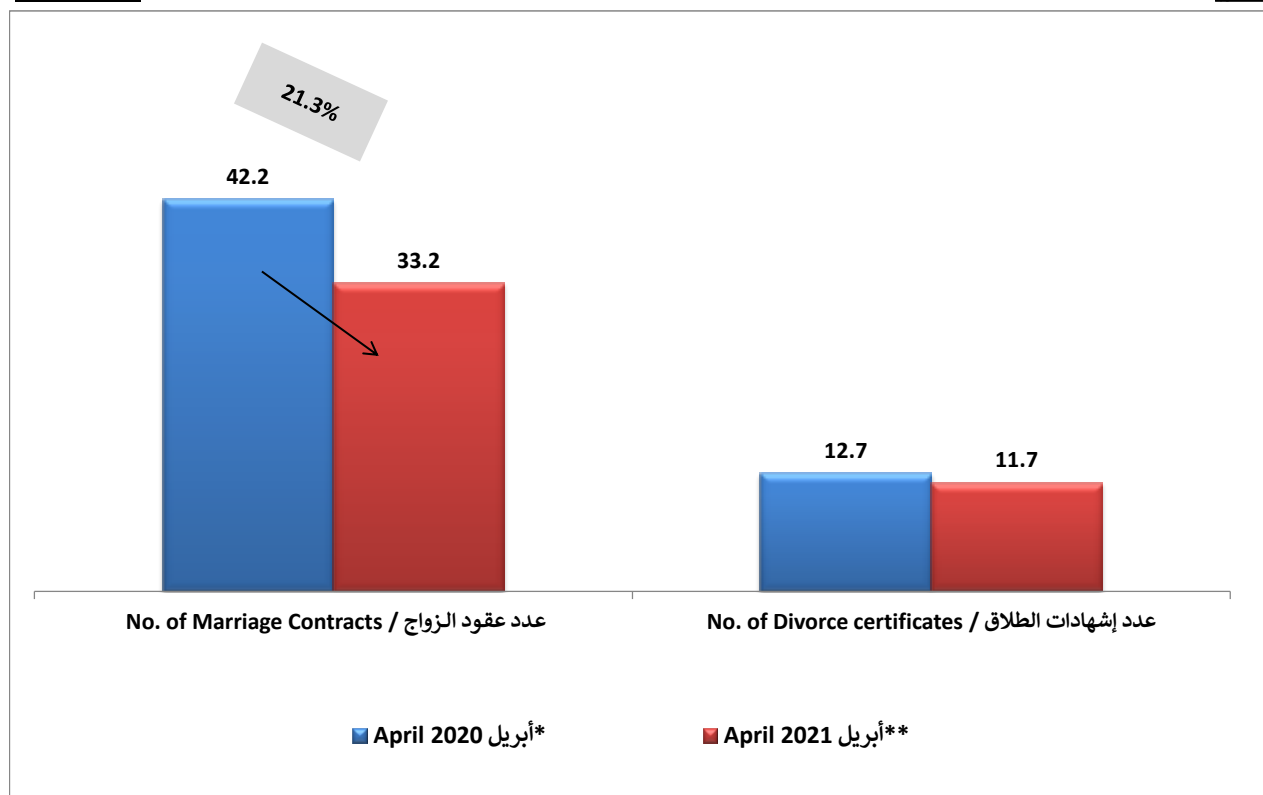


## 107- إنخفاض عدد عقود الزواج

## 107- Decrease in Number of marriage contracts

(in thousand)

(بالألف)



\* 2020 Source: Annual Bulletin of Marriage and Divorce Statistics

\* 2020 المصدر : النشرة السنوية لإحصاءات الزواج والطلاق

\*\*2021: Estimated data

\*\*2021: بيانات تقديرية

## Data Sources

## مصادر البيانات

Ministry of Planning and Economic Development

وزارة التخطيط والتنمية الاقتصادية

General Authority for Investment and Free Zones

الهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة

CAPMAS

الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

Suez Canal Authority

هيئة قناة السويس

Ministry of Petroleum and Mineral Resources

وزارة البترول والثروة المعدنية

Ministry of Electricity and Renewable Energy

وزارة الكهرباء والطاقة المتجددة

Ministry of Telecommunications And information technology

وزارة الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات

Ministry of Transport

وزارة النقل

Ministry of Civil Aviation

وزارة الطيران المدني

National Railways Authority of Egypt

الهيئة القومية لسكك حديد مصر

Central Bank of Egypt

البنك المركزي المصري

Ministry of Finance

وزارة المالية

Egyptian Stock Exchange

البورصة المصرية



### الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

مدينة نصر - ش صلاح سالم - القاهرة - مصر

تليفون: (+202) 24023031 - صندوق بريد: 2086 - فاكس: (+202) 24024099

الموقع الإلكتروني: [www.capmas.gov.eg](http://www.capmas.gov.eg)

البريد الإلكتروني: [pres\\_capmas@capmas.gov.eg](mailto:pres_capmas@capmas.gov.eg)

CAPMAS EGYPT



CAPMAS\_EG



+201-272-227627



طبع بمطبعة الجهاز المركزي  
للتعبئة العامة والإحصاء